



21^e Festival International de Cinéma Jeunes Publics

Plein la Bobine

Du 23 au 27 mai à Issoire
Du 28 mai au 2 juin à La Bourboule

LE MOT DU PRÉSIDENT

Fort de l'expérience de la 20^e édition à laquelle vous avez largement répondu présents, les équipes de l'association abordent le 21^e acte de Plein la Bobine avec la minutie du chercheur qui va, avec son microscope, trouver les détails qui font la différence afin que ce festival soit une nouvelle réussite.

Tels de petites fourmis, nous vous attendons nombreux dans nos salles obscures pour découvrir le programme de cette année qui s'annonce, encore une fois, très riche. Vous y retrouverez nos compétitions, panorama, etc., en courts ou longs métrages. Comme vous l'aurez peut-être compris grâce à notre superbe affiche (un grand merci à Fabienne Cinquin), les films de la thématique « À la loupe » vous emmèneront dans des mondes insoupçonnés.

L'édition 2023 verra également le retour de la battle de dessins et des incontournables Ciné-pataugeoire et séance Grands enfants. Et, pour la première fois, venez aussi tester vos connaissances sur le cinéma avec le Jeu des 1000 Bobines. Les classes à projets, ateliers et expositions seront bien sûr de la partie et poseront leurs valises à Issoire et La Bourboule.

Cette richesse, nous la devons à l'équipe salariée de Plein La Bobine que je souhaite remercier cette fois encore. Toute l'année, ils se démènent pour que ces 11 jours de mai/juin soient une véritable fête du cinéma et de la culture et, dans ces années difficiles, ils ont un mérite incroyable. Alors MERCI à eux.

Merci aussi aux bénévoles qui répondent présents chaque année et sans qui nous ne pourrions pas en faire autant, que ce soit pendant le festival mais aussi tout au long de l'année.

Merci à nos partenaires qui continuent à nous faire confiance. Nous avons besoin de tous pour faire vivre la culture et le cinéma pour que ces temps incertains restent une joie. Il ne faut pas lâcher.

Enfin, merci à vous, le public, d'être toujours là, de venir voir les films, de répondre présent chaque année. Une salle comble est notre plus belle récompense.

Maintenant, nous comptons sur vous : prenez le programme, ajustez vos loupes pour chercher les séances qui vous feront rire, pleurer, espérer... et foncez dans les salles de Plein la Bobine !

SOMMAIRE

Éditorial	3
Les jurys du festival	4
À ne pas manquer	6
Films en compétition	9
Panorama	23
Théma	27
Séances spéciales et évènements	35
Autour des films	47
Plein la Bobine, c'est aussi	58
Équipe	59
Renseignements et réservations	60
Plans des sites	61
Partenaires	62
Remerciements	63
Grille des séances	64

UNE ÉDITION À LA LOUPE

Et si l'on prenait le temps d'observer ces petites choses qui nous entourent, nous composent, celles que l'on ne voit pas toujours à l'œil nu ? Sur terre, dans les airs ou dans la mer, partons ensemble à la découverte d'univers à la fois microscopiques et fantastiques en les observant, de plus près, à travers la thématique « À la loupe » !

C'est avec un immense plaisir que nous vous accueillerons **du 23 au 27 mai à Issoire et du 28 mai au 2 juin à La Bourboule** pour une édition qui vous proposera :

Des **projections de longs et courts métrages pour tous** avec les compétitions jeunes publics, le panorama de films récents (*Le Sommet des Dieux* - César du meilleur film d'animation 2022 -, *Super Lion* en avant-première) et de nombreuses séances spéciales : Grands enfants, Battle de dessins, Faites du bruit ! (atelier de bruitage collectif), Graines de programmeurs...

Une plongée dans le minuscule, avec **la thématique « À la loupe »** et des films tels que *Le Chêne* (nommé aux César 2023 dans la catégorie meilleur documentaire), *Arrietty et le petit monde des charardeurs* (Studio Ghibli), *Chérie, j'ai rétréci les gosses...*

Des **événements immanquables** avec un ciné-concert, un ciné-pataugeoire, le Jeu des 1000 Bobines, le P'tit Bal...

Des **ateliers** pour vous initier au cinéma d'animation (Mon Petit Kino, Valises animées, Light painting, Collage sur pellicules...).

Du cinéma immersif avec un **espace dédié à la réalité virtuelle**.

Des **expositions** dont certaines en **réalité augmentée**.

Et toujours plus de **rencontres** avec les invités du festival !

Préparez-vous à ouvrir bien grand vos yeux et vos oreilles pour ne rien manquer de ce 21^e festival !



LES JURYS DU FESTIVAL

LE JURY PROFESSIONNEL

Le jury professionnel remettra un prix pour chacune des trois catégories de courts métrages en compétition jeunes publics. Ces prix recevront trois dotations différentes offertes par Polyphonne Records (prix technique : 4 jours de studio en post-production son d'une valeur de 1200€), la MAIF (400€ au réalisateur), et l'imprimerie Decombat (impression de la communication pour le prochain film du lauréat, d'une valeur de 400€).



JÉRÔME GOUIN

Jérôme Gouin a posé ses valises - et sa caméra - à Aubenas en 2002. Depuis lors, au sein de la Maison de l'Image, il anime des ateliers de création vidéo. Il coordonne aussi

les Rencontres des Cinémas d'Europe. Poussé par le désir de transmettre sa passion pour le cinéma et de construire ensemble des histoires, il sillonne inlassablement les routes de l'Ardèche pour aller dans les établissements scolaires et autres structures socio-éducatives. Il y conduit des projets de réalisation sur mesure : fiction, *stop motion*, réalité virtuelle... Chaque atelier est une aventure, chaque rencontre est un partage. Au cœur de son travail, une certaine idée de la curiosité et de l'exigence d'un cinéma à déguster sur grand écran.



MANON MUSSET

Passionnée de cinéma et à l'origine de plusieurs projets culturels pour le jeune public, Manon Musset rejoint l'équipe de Benshi (plateforme de cinéma dédiée à la jeunesse)

en tant que responsable éditoriale. Ses missions pour faire voyager les enfants grâce au cinéma : conseiller les parents dans leur choix de films, animer le guide du cinéma et créer des parcours Benshi. Elle s'occupe également des partenariats.



JACQUES CURTIL

D'abord professeur d'EPS puis animateur audiovisuel, Jacques Curtil est l'un des fondateurs du Festival international du court métrage de Clermont-Ferrand dans lequel il officie de 1982 à

2015 : co-directeur, sélectionneur, programmateur du jeune public et Regards d'Afrique (entre autres), attaché de presse, intervenant en milieu scolaire... De nombreuses casquettes auxquelles viennent s'ajouter une passion pour la photographie et, plus particulièrement, la macrophotographie. Membre du collectif OFF de Nicéphore, il organise également des expositions. Une sélection de ses clichés sera à découvrir cette année lors du festival.

LE PUBLIC

Chaque festivalier, même le plus jeune, aura l'opportunité de s'exprimer et de choisir son film favori pour chaque catégorie de courts métrages en compétition jeunes publics...

Des urnes seront placées à la sortie des séances, alors à vos bulletins !

LES CLASSES JURY

• Classe jury de la compétition Pico

Les élèves de CE1-CE2 de l'école élémentaire de Solignat
Enseignante : Gaëlle Barrière

• Classe jury de la compétition Mezzo

Les élèves de CM1-CM2 de l'école élémentaire du Bizaleix à Issoire
Enseignant : Mickaël Delivert

• Classe jury de la compétition Mino

Les élèves de 4^e du collège Marcel Bony à Murat-le-Quaire
Enseignants : Carine Batteux, Benjamin Astier

• Classe jury Lycéen

Les élèves de 2^{nde} communication visuelle au lycée Lafayette à Clermont-Ferrand
Enseignante : Florence Emch

LES PARRAINS ET MARRAINES DES CLASSES JURY



ÉOLE CATHALA-VERGNAUD

Classe jury compétition Pico

Après un DMA cinéma d'animation et un an à l'Atelier de Sèvres, Éole Cathala-Vergnaud alterne projets d'animation professionnels (clips, courts métrages, habillage de concerts...) et encadrement d'ateliers de découverte du cinéma d'animation. En 2017, Éole réalise son premier film (*Le jouet*) puis fonde, un an plus tard avec trois amis, l'association Machin Machin qui organise des ateliers d'éducation à l'image tous publics. S'en suivront d'autres films collectifs tels que *Brocoli*, *Aorte*, *Terre Éphémère*, *Ghee*, *Le grand soulagement*. Éole travaille actuellement sur son prochain court métrage : *Les Passeurs d'eau*.



SUKI

Classe jury compétition Mino

Suki autoproduit, dès 1998, des courts animés dont *Reflets*, sélectionné à Dresden en 2006. En 2013, soutenu par le CNC et Pictanovo, *N'Djekoh* est sélectionné à Annecy. En 2017, il cofonde Utopi et réalise une fable animée qui participe, entre autres, à la Fête du court métrage. Après avoir réalisé un clip et des séquences animées pour le théâtre, Suki sort en 2021 *Mondo Domino*, co-produit par Utopi, Arte et Pictanovo, avec le soutien du CNC.



JAN GADERMANN

Classe jury compétition Mezzo

Réalisateur basé à Berlin, Jan Gadermann a étudié le cinéma et, plus particulièrement, l'animation. Il a écrit et réalisé trois courts métrages et est co-créateur de la série de livres : *Mats & Frida*. Avec son dernier court métrage, *Laika & Nemo*, il a été diplômé de l'université du film de Babelsberg Konrad Wolf et a remporté le Prix de la Classe Jury Mezzo 2022 au Festival Plein la Bobine ainsi qu'un Oscar étudiant la même année.



NICOLAS HU

Classe jury Lycéen

Originaire du Nord de la France, Nicolas Hu y fait sa formation aux métiers de l'animation, à l'ESAAT puis à Supinfocom. Dès 2008, il réalise de nombreux films de commande pour Eddy Production à Paris. En 2015, il change d'air en s'installant à Valence et trouve de nouvelles marques dans le milieu des productions télévisuelles (*Tu mourras moins bête*, *Les cahiers d'Esther...*). En 2019, il supervise l'animation de *La vie de château*, puis, réalise, en 2021, le spécial TV *Moules-Frites* produit par Miyu.

EN FAMILLE, ENTRE AMIS...



TOUT PUBLIC

GRATUIT

MER 24 - MER 31

COHUE BOHU

Cette année, c'est le collectif d'artistes Cohue Bohu qui est en résidence en milieu scolaire. À Issoire, ils seront en tournage de leur film d'animation en pixilation. Venez les regarder à l'œuvre !

À La Bourboule, venez découvrir leur exposition ainsi que le court métrage réalisé avec l'ensemble des collégiens de Murat-le-Quaire ! (voir détail p. 52 et p. 40)

ISSOIRE

Mercredi 24 mai / 14h-18h30
Médiathèque René-Char

LA BOURBOULE

Du 29 mai au 2 juin / 10h-17h
Square Maréchal Joffre (exposition)
Mercredi 31 mai / 17h30
Le Roxy (projection)



TOUT PUBLIC

GRATUIT

VEN 26 - VEN 2

PALMARÈS

Le palmarès sera remis en deux temps : vendredi 26 mai à Issoire et vendredi 2 juin à La Bourboule. Entre révélations des lauréats des compétitions, projections, extraits de productions des classes à projet et même un ciné-concert, célébrons tous ensemble cette 21^e édition ! (voir détail p. 41)

ISSOIRE

Vendredi 26 mai / 18h / Animatis

LA BOURBOULE

Vendredi 2 juin / 14h / Théâtre



TOUT PUBLIC

GRATUIT

VEN 26 - LUN 29

CINÉ-CONCERT

Harpe, violons, percussions, flûtes, mélodicas, claviers... Instruments et courts métrages se mettent au diapason pour vous offrir un moment unique et magique grâce aux élèves de la Section Musique du Foyer Rural d'Orcines qui interprètent les compositions inédites de leur professeur Adrien Conte. Un événement incontournable du festival ! (voir détail p. 39)

ISSOIRE

Vendredi 26 mai / 14h / Animatis
Vendredi 26 mai / 18h / Animatis
(lors du palmarès)

LA BOURBOULE

Lundi 29 mai / 18h / Théâtre



5+

MER 31

CINÉ-PATAUGEIOIRE

À vos maillots : Plein la Bobine et le Pôle Aqualudique de La Bourboule vous convient à une projection les pieds dans l'eau ! Ici, pas de fauteuils mais des bassins chauffés juste comme il faut pour profiter d'une séance de cinéma dans une ambiance aquatique des plus sympathiques ! (voir détail p. 38)

LA BOURBOULE

Mercredi 31 mai / 16h15 et 17h30
Pôle Aqualudique

NE MANQUEZ PAS...

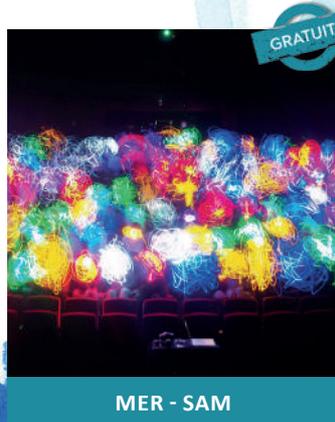


LE P'TIT BAL

Rendez-vous au cœur de La Bourboule pour prendre part à une chorégraphie collective et joyeuse, sous la direction de la compagnie Le Pied en Dedans ! Ouvert à tous, ce spectacle participatif vous est proposé en partenariat avec le Pôle Lecture Publique du Sancy, dans le cadre du projet de territoire « Empreintes ». (voir détail p. 40)

LA BOURBOULE

Mercredi 31 mai / 18h15
Square Maréchal Joffre



ATELIERS

Venez vous initier au cinéma au travers d'ateliers accessibles dès 3 ans : Cyanotype, Dessin animé, Collage sur pellicules, Light painting, Cartes postales sonores, Valises animées. (voir détail p. 48)

Gratuits sur réservation en ligne



ESPACE DE RÉALITÉ VIRTUELLE

La réalité virtuelle s'invite à Plein la Bobine : une façon de vivre le cinéma différemment ! (voir détail p. 51)



MON PETIT KINO

Dans ce nouvel espace, les tout-petits peuvent toucher, regarder, écouter, explorer à leur rythme pour découvrir le cinéma par le biais des sons, des formes, de la lumière... En partenariat avec mille formes, centre d'initiation à l'art pour les 0-6 ans à Clermont-Ferrand. (voir détail p. 51)

EXPOSITIONS



Tout au long du festival, différentes expositions vous seront proposées pour flâner entre deux projections. (voir détail p. 52)



LES GRANDS THERMES
LA BOURBOULE

Chaque année, plus de 1400 enfants viennent aux Grands Thermes dans le cadre d'une cure thermale "Voies respiratoires" et / ou "Dermatologie" pour soigner asthme, bronchite, rhinopharyngite, sinusite, otite, allergies, eczéma, psoriasis ou encore acné.

Grâce à leurs propriétés anti-radicalaires, anti-inflammatoires et anti-infectieuses, les eaux thermales des Grands Thermes permettent d'améliorer l'état général de la peau, diminuer l'inflammation et de favoriser la cicatrisation.

Découvrez **nos cures thermales et nos courts séjours thermaux** sur notre site internet.

www.grandsthermes-bourboule.com

tél. : 04 73 81 21 00



LA BOURBOULE

CURES THERMALES ET COURTS SÉJOURS SANTÉ POUR LES ENFANTS

- > Voies Respiratoires
- > Dermatologie

A stylized illustration of a garden scene. The background is filled with various plants, including tall stalks with large leaves and clusters of small flowers. A young girl with dark hair, wearing a striped shirt and dark pants, is climbing a tall plant on the left. A young boy with red hair, wearing a striped shirt and dark pants, is climbing a plant on the right. Several butterflies are scattered throughout the scene, and a bee is flying near the top center. The overall color palette is dominated by shades of red, pink, and purple.

FILMS EN COMPÉTITION

SWING

IGNASI TARRUELLA

Espagne / 2022 / Animation, fiction / 5 min / Sans dialogues



Contact : Els Animautes

Dans un monde de jouets, un robot en bois se sent seul. Quand arrive un autre robot, celui-ci décide de l'ignorer. Il va alors tout faire pour établir une relation.

ÉMERVEILLEMENT

MARTIN CLERGET

France / 2022 / Animation, fiction / 3 min / VF



Contact : Tant Mieux Prod

Un ours est réveillé en pleine hibernation par un lapin chapardeur. De cette nuit scintillante et unique naîtra une amitié et un rituel d'émerveillement.

CHAT KATZE

JULIA OCKER

Allemagne / 2022 / Animation, fiction / 4 min / Sans dialogues



Contact : Studio FILM BILDER

Chat Le chat a une recette particulièrement délicieuse : la soupe de souris !

UN JOUR SI BLANC A WHITE-WHITE DAY

VASILY TCHIRKOV

Russie, Canada, France / 2022 / Animation, fiction / 6 min / Sans dialogues



Contact : T/M Films

Une ambulance arrive, une porte se referme. Exclu des affaires familiales, un enfant n'a d'autre choix que d'explorer la nature environnante... Un film fait des petits mystères de l'enfance et du pouvoir de l'imagination.

BOB LE PETIT ÉLÉPHANT

COLLECTIF : 14 ENFANTS

Belgique / 2022 / Animation, fiction / 2 min / VF



Contact : Camera-etc

Bob l'éléphant se demande pourquoi il est si petit et pourquoi la nature l'a doté d'une si longue trompe...

CHUT... PETIT OURS ČUČI ČUČI

MĀRA LININA

Lettonie / 2022 / Animation, fiction / 5 min / Sans dialogues



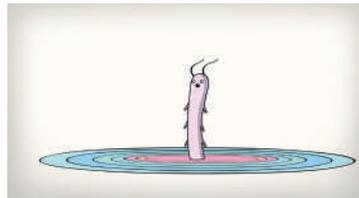
Contact : Atom Art

Pendant que les parents ours sont partis à la recherche de baies et de miel, les bébés ours restent à la maison avec les moutons et s'amuse à jouer avec une pelote de laine. Très vite, les voilà qui s'emmêlent et tout est sens dessus dessous.

META

ANTJE HEYN

Allemagne / 2022 / Animation expérimentale / 4 min / Sans dialogues



Contact : Protoplanet Studio

Changement, fugacité, cycles, connexion, interaction : voici les sujets abordés de façon ludique et expérimentale. L'objectif ? Montrer que tout est composé de plusieurs parties et que, finalement, nous sommes tous liés les uns aux autres.

LE BASSIN TÜMPEL

LENA VON DÖHREN, EVA RUST

Suisse / 2023 / Animation, fiction / 9 min / Sans dialogues



Contact : Lena Von Döhren

Attaqué par des mouettes, le banc de harengs se disperse. L'un d'entre eux se retrouve seul, coincé dans un bassin de marée. Cherchant une issue, il découvre que de nombreuses autres créatures marines vivent ici.

PLEIN LA
BOBINE

PLEIN LA
BOBINE

ISSOIRE
Mardi 23 mai / 11h15 / Animatis
Mercredi 24 mai / 10h / Animatis
Jeudi 25 mai / 15h / Animatis
Vendredi 26 mai / 11h15 / Le Strapontin
Samedi 27 mai / 10h / Le Strapontin

LA BOURBOULE
Dimanche 28 mai / 16h / Théâtre
Lundi 29 mai / 14h / Chapiteau
Mardi 30 mai / 11h15 / Le Roxy
Mercredi 31 mai / 16h / Le Roxy
Jeudi 1^{er} juin / 9h30 / Chapiteau

TOURNESOL

NATALIA CHERNYSHEVA

France / 2023 / Animation, fiction / 4 min / Sans dialogues



Contact : Folimage

Un tournesol pas comme les autres choisit de porter un regard nouveau sur son environnement. Il va découvrir un univers totalement différent...

GONFLÉES ODPUŠŤ

ALŽBETA MAČÁKOVÁ MIŠEJKOVÁ

République tchèque / 2022 / Animation, fiction / 8 min / Sans dialogues



Contact : FAMU

Deux petites filles jouent à la balle et se disputent. Leur colère les fait gonfler comme des ballons et s'envoler jusqu'aux nuages. Coincées là-haut, elles ne savent pas comment redescendre...

CAROTTE

COLLECTIF : 12 ENFANTS

Belgique / 2022 / Animation, fiction / 3 min / VF



Contact : Camera-etc

Achille le lapin est le maire de Carotteville, une ville où tout est une carotte !

MILES DAVIS - "WHAT'S LOVE GOT TO DO WITH IT"

IRINA RUBINA

États-Unis / 2022 / Animation expérimentale, vidéoclip / 4 min / VO



Contact : Irina Rubina

Une illustration musicale et surréaliste d'une reprise de Tina Turner par le célèbre trompettiste Miles Davis. Avec ce morceau resté inédit de longues années, l'animation s'inspire des véritables dessins du musicien.

NAISSANCE DES OASIS

MARION JAMAULT

France / 2022 / Animation, fiction / 9 min / VF



Contact : Miyu

Un serpent au sang trop froid et un chateau au sang trop chaud se lient d'amitié.

LE CAMÉLÉON DE KAMELEON

PIM TER BRAAK

Pays-Bas / 2022 / Animation, fiction / 2 min / Sans dialogues



Contact : Kaboom Distribution

Un caméléon essaie de se protéger d'un danger imminent avec son camouflage. Obligé de s'enfuir, la situation ne va pas aller en s'améliorant...

VA-T'EN, ALFRED !

CÉLIA TISSERANT, ARNAUD DEMUYNCK

France / 2023 / Animation, fiction / 11 min / Sans dialogues



Contact : Les Films du Nord

Alfred a dû fuir son pays à cause de la guerre. Sans logement, il erre, de refus en refus. Un jour, il rencontre Sonia qui lui propose un café...

Librement adapté de l'ouvrage *Va-t'en, Alfred !* de Catherine Pineur (Éditions l'école des loisirs).

T-REX

JULIA OCKER

Allemagne / 2022 / Animation, fiction / 4 min / Sans dialogues



Contact : Studio FILM BILDER

Malheureusement, le Tyrannosaure est très mauvais au basket-ball.

PLEIN LA
BOBINE

PLEIN LA
BOBINE

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 14h / Auditorium
Mercredi 24 mai / 11h15 / Animatis
Jeudi 25 mai / 11h15 / Le Strapontin
Vendredi 26 mai / 10h / Le Strapontin
Samedi 27 mai / 16h / Le Strapontin

LA BOURBOULE

Dimanche 28 mai / 10h / Théâtre
Lundi 29 mai / 11h15 / Chapiteau
Mardi 30 mai / 15h / Chapiteau
Mercredi 31 mai / 10h / Chapiteau
Jeudi 1^{er} juin / 15h / Le Roxy

MAIS OÙ EST LE CHEF ?

FANNY JIANG

France / 2022 / Animation, fiction / 9 min / VF



Contact : EMCA

Le chef du restaurant préféré de Pipo a disparu. Pipo le recherche inlassablement mais peut-être est-il plus près qu'il ne le croit ?

LE CARROUSEL LA CALESITA

AUGUSTO SCHILLACI

Argentine / 2022 / Animation, fiction / 10 min / Sans dialogues



Contact : Autour de minuit

L'histoire touchante des opérateurs de manège argentins qui ont consacré leurs vies à offrir enchantement et bonheur aux enfants et à leurs quartiers. C'est une histoire de persévérance et de communauté au-delà de l'individualisme.

LES PREMIERS DINOSAURES ÉTAIENT DES POMMES

EMMA LAFARGE

France / 2023 / Animation, fiction / 3 min / VF



Contact : École Émile Cohl

D'un côté, nous avons Chouchou ; de l'autre, Nana, et, entre elles, un conflit : quelle est la vraie histoire de l'origine du monde ?

QU'ARRIVE-T-IL AU CIEL ? QUÈ LI PASSA AL CEL?

IRENE IBORRA

Espagne / 2022 / Animation, fiction / 10 min / Sans dialogues



Contact : Citoplasmas Stop motion Animation Studio

Le soleil se lève joyeusement à l'horizon. Les humains se réveillent aussi et font ce qu'ils font d'habitude : abattre des arbres, construire sans but et polluer sans honte...

COLOCATION SAUVAGE

ARMELLE MERCAT-JUNOT

France / 2022 / Animation, fiction / 15 min / VF



Contact : Pentacle Productions

Une chèvre idéaliste décide de construire une cabane en pleine jungle pour s'y installer. Le déroulement des travaux va l'amener à partager les lieux avec de dangereux colocataires qu'une chèvre avisée n'aurait jamais dû être amenée à côtoyer...

ENTRE DEUX SŒURS

ANNE-SOPHIE GOUSSET, CLÉMENT CÉARD

France / 2022 / Animation, fiction / 7 min / Sans dialogues



Contact : Folimage

Entre deux sœurs, il y a de la complicité et des rires. Entre deux sœurs, il y a l'amour comme moteur. Entre ces deux sœurs-là, il y a un petit quelque chose en plus et c'est très bien comme ça.

MALACABRA

MARYLOU BORT, MATHILDE BOURGES, HUGO FLORIN, JEREMY GUIBERT, VALENTINE MINIOT, VINCENT NOGUES, AXEL PRUKOP, PIERRE SEGONDS

France / 2022 / Animation, fiction / 7 min / Sans dialogues



Contact : Yummy Films / ESMA

Et si une chèvre avait mis fin à la civilisation Maya ?

PLEIN LA
BOBINE

PLEIN LA
BOBINE

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 11h15 / Le Modern
Mercredi 24 mai / 14h / Le Strapontin
Jeudi 25 mai / 13h30 / Auditorium
Vendredi 26 mai / 11h15 / Auditorium
Samedi 27 mai / 14h / Le Strapontin

LA BOURBOULE

Dimanche 28 mai / 11h15 / Théâtre
Lundi 29 mai / 15h / Chapiteau
Mardi 30 mai / 9h30 / Théâtre
Mercredi 31 mai / 16h / Théâtre
Jeudi 1^{er} juin / 13h30 / Théâtre

PASSAGERS

CÉLIA HARDY

Belgique / 2022 / Animation expérimentale / 7 min / Sans dialogues



Contact : ADIFAC - La Cambre

Que se passe-t-il lorsque nous laissons un bâtiment à l'abandon ? Nous allons suivre la vie, se déplacer dans l'espace, à travers une balade visuelle et expérimentale.

LE LOUP ET LE CHIEN

HÉLOÏSE LE BAIL

France / 2022 / Animation, fiction / 3 min / VF



Contact : Tant Mieux Prod

La rencontre d'un chien, repu mais servile, avec un loup, libre comme l'air mais affamé, pose l'éternelle question de la définition de la liberté. D'après la fable de La Fontaine.

AAAAH !

OSMAN CERFON

France / 2023 / Animation, fiction / 5 min / Sans dialogues



Contact : Miyu

Aaaah ! c'est la douleur, la surprise, l'effroi, la joie, des chants, des râles, des rires, la colère... Aaaah! c'est l'expression avec laquelle les enfants, ces êtres primaires et innocents, font l'expérience de la vie en collectivité.

AUTOSAURUS REX

MARCEL BARELLI

Suisse / 2022 / Animation, documentaire / 6 min / VF



Contact : Marcel Barelli

Parmi les différentes espèces qui peuplent notre planète, une se différencie des autres par sa puissance et son impact sur les écosystèmes. Il s'agit de l'Autosaurus Rex !

DES TRESSSES

LEÏLA MACAIRE

France / 2022 / Animation, fiction / 16 min / VF



Contact : Marabout Films

Lili arrive en CM1 dans une nouvelle école et se lie d'amitié avec Dado. Alors que la photo de classe approche, Lili se fait faire des tresses africaines et Dado se défrise les cheveux. Chacune cherche en l'autre quelque chose qu'elle n'a pas.

LES ASTRES IMMOBILES

NOÉMI GRUNER, SÉLÉNA PICQUE

France / 2022 / Animation, fiction / 25 min / VF



Contact : Tripode Productions

Chenghua a 9 ans et doit préparer un exposé sur l'Espace avec son meilleur ami. Difficile de trouver le temps quand ses parents, qui ne parlent pas français, la sollicitent constamment comme traductrice. Chenghua ne supporte plus cette responsabilité...

UNE AVENTURE DE COOKIE A COOKIE'S ADVENTURE

JÉRÉMIE AMICONE, ALEXIS BLEUSEZ, ILÉANA BORZAN, MYRIAM LECOMTE, MARGOT LEMASÇON, ZOË RIVÉRA, ROMAIN TERSIGNI, CAMILLE TRIPONNEY

France / 2022 / Animation, fiction / 7 min / VF



Contact : Yummy Films / ESMA

Dimitri, un cookie chevalier, et sa fidèle amie, Pépite, se rendent au château du Roi Cookie. Il leur confie une importante mission : ramener le cœur de la princesse pour gagner sa main. Une aventure qui s'annonce périlleuse et croustillante !

Films en
compétition

Panorama

Théma

Séances
spéciales

Autour
des films

• BLEIN LA BOBINE •

• BLEIN LA BOBINE •

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 11h15 / Auditorium
Mercredi 24 mai / 11h15 / Le Strapontin
Jeudi 25 mai / 11h15 / Auditorium
Vendredi 26 mai / 20h / Le Strapontin
Samedi 27 mai / 17h / Le Strapontin

LA BOURBOULE

Dimanche 28 mai / 17h / Théâtre
Lundi 29 mai / 11h15 / Le Roxy
Mardi 30 mai / 13h30 / Théâtre
Mercredi 31 mai / 17h30 / Théâtre
Jeudi 1^{er} juin / 9h30 / Le Roxy

TOWN HALL SQUARE

CHRISTIAN KAUFMANN

Allemagne / 2023 / Animation, fiction / 9 min / VOSTF



Contact : Fabian&Fred GmbH

Bernard travaille derrière les vitres d'une billetterie de la station de métro Town Hall Square et attend quelque chose qu'il semble avoir oublié. Un jour, un petit tigre fait son apparition et bouleverse la vie ordonnée de Bernard.

SHERA

ARUN FULARA

Inde / 2022 / Prise de vue réelle, fiction / 20 min / VOSTF



Contact : Arun Fulara

Monu et sa famille vont quitter leur village isolé de l'Himalaya pour la ville. Alors que le départ approche, le garçon se rend compte qu'il ne pourra peut-être jamais voir Shera, le léopard insaisissable qui vit dans les forêts alentour et que tout le monde semble avoir vu, sauf lui...

SOLEIL DÉRISOIRE

MARIE-SARAH OUWE MISSI OUKEM

France / 2022 / Animation, fiction / 3 min / VF



Contact : Tant Mieux Prod

Arrivant du ciel, une statue glorifiant la liberté marque le début de l'oppression du peuple des tournesols. Ils vont se révolter et semer des graines de liberté.

MISOPHONIA ORCHESTRA

DANIELA HÝBNEROVÁ

République tchèque / 2022 / Animation, fiction / 6 min / Sans dialogues



Contact : FAMU

Renifler, tousser, fredonner, cliquer... Toujours présent, l'orchestre du monde rend folle une jeune femme. Les bruits environnant pénètrent chez elle, engendrant d'inimaginables tortures. Aucune échappatoire étant possible, il va falloir apprendre à vivre avec.

BOOM

GABRIEL AUGERAI, CHARLES DI CICCO, ROMAIN AUGIER,
LAURIE PEREIRA DE FIGUEIREDO, YANNICK JACQUIN

France / 2022 / Animation, fiction / 7 min / Sans dialogues



Contact : Miyu

Un couple d'oiseaux patauds essaie tant bien que mal de protéger ses œufs d'une éruption volcanique.

LA COULEUR DU CIEL

OWEN ARCHINET

France / 2022 / Animation, fiction / 9 min / VF



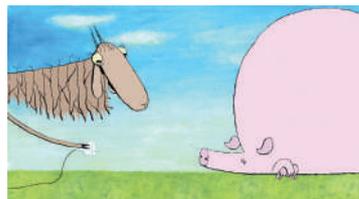
Contact : Block 8 Production

Alors que la Terre fait face aux conséquences du changement climatique, des astronautes découvrent la planète OTO, semblable à la Terre. Leslie, 11 ans, est envoyée avec son père dans l'espace, espérant trouver ce nouveau monde.

COCHON VARKEN

JORN LEEUWERINK

Pays-Bas / 2022 / Animation, fiction / 8 min / Sans dialogues



Contact : Kaboom Distribution

Des animaux raccordent un réseau électrique au musée d'un gros cochon endormi mais en devient très vite dépendants pour tout et n'importe quoi. Combien de temps cela pourra-t-il durer ?

A.O.C.

SAMY SIDALI

France / 2022 / Prise de vue réelle, fiction / 18 min / VF



Contact : Manifest

Latefa et ses deux enfants, Walid et Ptissam, francisent leurs prénoms en même temps qu'ils accèdent à la nationalité française. Ils affrontent cette épreuve singulière, avec humour et légèreté, juste avant la rentrée des classes.

PLEIN LA
BOBINE

PLEIN LA
BOBINE

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 9h30 / Le Strapontin
Mercredi 24 mai / 15h30 / Le Strapontin
Jeudi 25 mai / 17h / Le Strapontin
Vendredi 26 mai / 9h30 / Animatis

LA BOURBOULE

Dimanche 28 mai / 14h / Théâtre
Lundi 29 mai / 10h / Théâtre
Mardi 30 mai / 11h15 / Chapiteau
Mercredi 31 mai / 14h / Théâtre
Jeudi 1^{er} juin / 11h15 / Le Roxy

MÉDUSES

NICOLAS CAMBIER

France / 2022 / *Prise de vue réelle, fiction / 9 min / VF*



Contact : Gasp Films

En bord de mer, trois adolescents chahutent et se chambrent sur une plateforme flottante. Lorsqu'ils découvrent que des méduses les encerclent, leur virilité de façade laisse vite place à une inquiétude enfantine bien difficile à dissimuler.

HAMMAM

ZÉLIE ELKIHÉL

France / 2023 / *Animation expérimentale / 5 min / VF*



Contact : École Émile Cohl

Lola, jeune métisse franco-marocaine, partage un souvenir. Lorsqu'elle avait 12 ans, elle fit l'expérience déroutante d'un lieu et d'une pratique qu'elle fantasmait depuis longtemps, le hammam traditionnel marocain.

TULA

BEA DE SILVA

Espagne / 2022 / *Prise de vue réelle, fiction / 13 min / VOSTF*



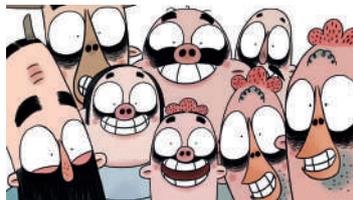
Contact : Agencia Freak

Femme de ménage dans une école privée pour filles, Tula voit sa journée bousculée par la rencontre avec la fille de quatorze ans du directeur qui lui confie son secret...

LE PLAT DANS L'ASSIETTE MEAL ON THE PLATE

CHENGLIN XIE

Chine / 2021 / *Animation, fiction / 7 min / Sans dialogues*



Contact : Chenglin Xie

Tu es ce que tu manges. Ici, l'expression est à prendre au pied de la lettre ! Quand les habitudes alimentaires différentes d'un nouvel arrivant questionnent et bouleversent les autres, c'est une bataille entre désir et rationalité qui s'engage.

TOUT POUR ELLE

JOANNA MORITZ

France / 2022 / Prise de vue réelle, fiction / 2 min / VF



Contact : Estead Production

Sandra est une collégienne brillante avec un futur prometteur. Elle voit son conseiller d'orientation pour la première fois, lui-même confiant pour ses perspectives d'avenir. À l'annonce de ses choix de carrière rêvés, l'homme va aller de surprises en surprises...

KING OF SEA

STÉPHANE BERLA

France / 2022 / Animation expérimentale, vidéoclip / 5 min / VO



Contact : Stéphane Berla

Sur la côte du Finistère, un marin fait ses adieux à sa famille. Bientôt, il doit repartir en mer et, cette fois-ci, il ne reviendra pas... Des années plus tard, l'enfant, devenu marin à son tour, doit lui aussi prendre le large...

BRISE GLACE ICE BREAK

ELVIRA DULSKAIA

République tchèque / 2023 / Prise de vue réelle, fiction / 20 min / VOSTF



Contact : FAMU

Seule fille de son équipe de hockey sur glace, Alex est perçue comme une joueuse coriace plutôt que comme une jeune femme. Elle est traitée en conséquence mais voudrait faire changer ce regard, étant secrètement amoureuse de l'un de ses coéquipiers...

LES LIAISONS FOIREUSES

VIOLETTE DELVOYE, CHLOÉ ALLIEZ

France / 2021 / Animation, fiction / 11 min / VF



Contact : Vivement Lundi !

Ce soir, c'est la grosse teuf ! Jimmy est venu pour Maya, tout le monde le sait. Mais, au moment où tout doit se jouer, surgissent entre Maya et Lucie des sentiments confus qui ont du mal à trouver leur place dans cette soirée...

PLEIN LA
BOBINE

PLEIN LA
BOBINE

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 11h15 / Le Strapontin
Mercredi 24 mai / 9h30 / Le Strapontin
Jeudi 25 mai / 20h / Le Strapontin
Vendredi 26 mai / 15h / Le Strapontin

LA BOURBOULE

Dimanche 28 mai / 20h / Théâtre
Lundi 29 mai / 16h30 / Chapiteau
Mardi 30 mai / 9h30 / Chapiteau
Mercredi 31 mai / 20h / Le Roxy
Jeudi 1^{er} juin / 15h / Théâtre

**VOUS AVEZ
UN MESSAGE !**

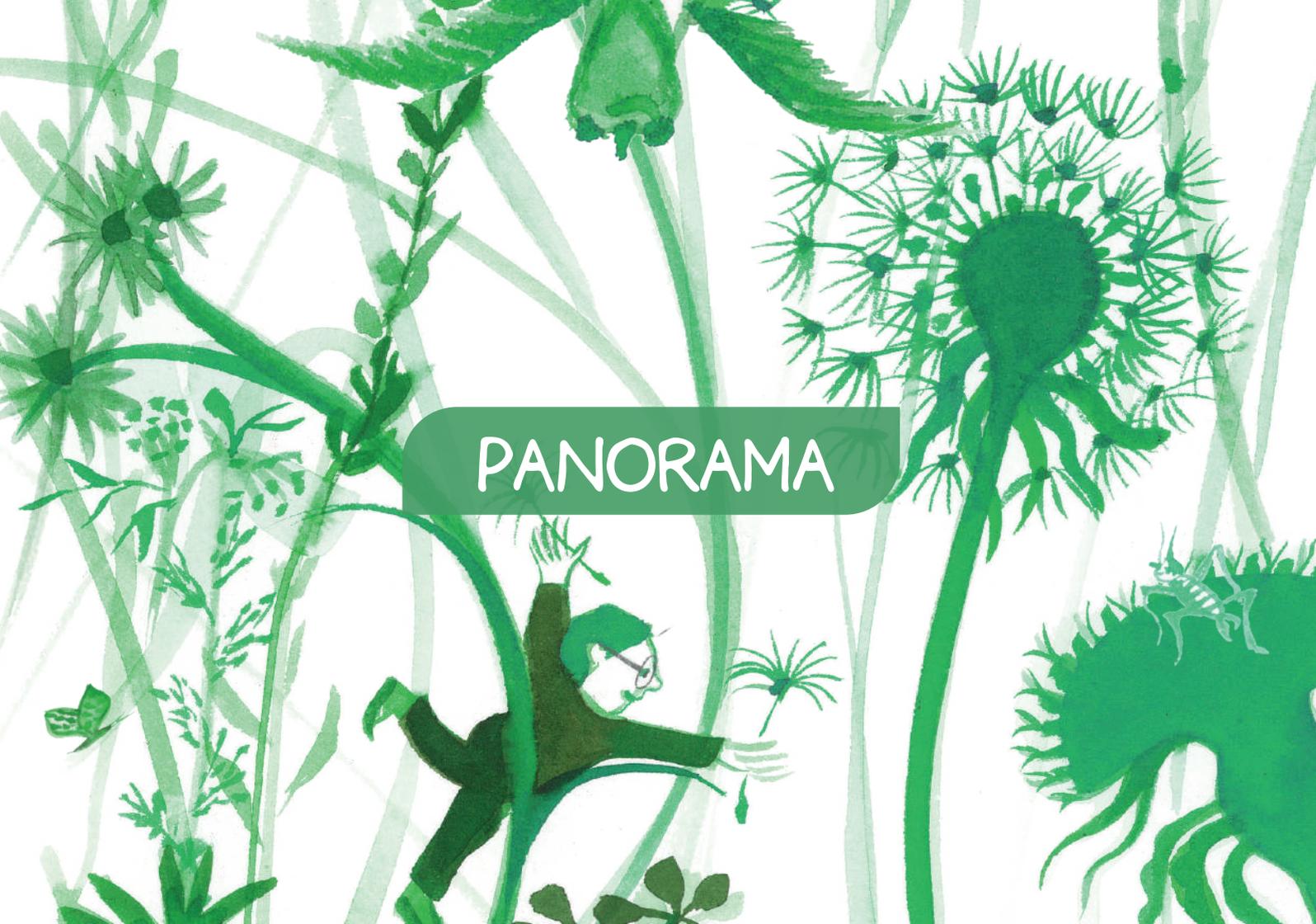


EXPO 2023
14 MARS - 27 AOÛT

TOUT PUBLIC - ENTRÉE LIBRE
TOUR DE L'HORLOGE - ISSOIRE
4, RUE DU PONTEIL

issoire.fr


Ville d'Issoire

A green-toned illustration of a man in a field of flowers. The man, wearing glasses and a dark jacket, is shown in profile, reaching out towards a large dandelion seed head. The background is filled with various green plants, including tall stalks, leaves, and several dandelion heads in different stages of bloom. A small butterfly is visible on the left side. The overall style is soft and artistic, with a monochromatic green palette.

PANORAMA

LES RENDEZ-VOUS -

L'agenda API

2023



AGGLO
PUY-de-DÔME
MON DÉPARTEMENT

AGGLO
PAYS
D'ISSOIRE

Api saison culturelle

Samedi 13 mai - 20h30

2m15 & Iqaae / Rythme du silence

C^{ie} 39-39 - YASSINE IGLGUIZ - cirque

Gymnase - Parent

Tarif **IMPULSIONS**

Billetterie : spectacles.puy-de-dome.fr

Mercredi 17 mai - 18h

Gretel & Hansel

C^{ie} PASSE MONTAGNE - théâtre dès 8 ans

Devant la salle polyvalente de Vodable

Gratuit

Des-Unis

C^{ie} BAKHUS - danse Hip-Hop

Samedi 27 mai - 20h30

Auditorium de l'École de musique

Tarifs Auditorium - 40 min

Dimanche 28 mai - 15h

Plan d'eau du Vernet-Chaméane

Gratuit - 25min

Vendredi 2 juin - 19h30

Service à tous les étages

C^{ie} LÉZARDS BLEUS - cirque

Cour d'honneur du Château de Parentignat

Gratuit, réservation conseillée

Informations et réservations
auprès de l'Office de Tourisme
04 73 89 15 90 - www.issuire-tourisme.com

Les rendez-vous de l'École de musique

Samedi 13 mai

Concert de l'orchestre d'harmonie

15h jeune public

20h30 tout public, avec l'harmonie de Saint-Flour et la chorale Polifonia

Auditorium de l'École de musique

Gratuit, sur réservation

Samedi 3 juin - 18h

Concert de l'orchestre d'harmonie

Salle panoramique du Broc

Gratuit

Du vendredi 9 au dimanche 11 juin

1^{ère} rencontres API Chœurs

Églises de St-Germain-Lembron et de Sauxillanges, Auditorium de l'École de musique

Gratuit

Dimanche 18 juin - en fin d'après-midi

Bal Trad'

AVEC LE GROUPE BARGAINATT

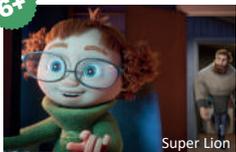
1^{ère} partie des élèves de l'École de musique

Gratuit

Informations et réservations
auprès de l'École de musique d'API
04 73 89 48 20 - musique.issuire@capissoire.fr

Avant-premières ou retours sur des films que vous avez ratés : l'occasion de profiter de l'actualité des sorties cinéma jeunes publics !

6+



Super Lion

SUPER LION

RASMUS A. SIVERTSEN

Norvège / 2022 / Animation, fiction / 1h20 / VF

Hedvig, une jeune fille de 11 ans passionnée de jeux vidéo, est obligée de remplacer son père comme super-héros de la ville. Le challenge est d'autant plus grand que Hedvig n'est absolument pas prête...

Contact : KMBO

ISSOIRE

Mercredi 24 mai / 13h30 / Le Modern

AVANT-PREMIÈRE

LA BOURBOULE

Lundi 29 mai / 14h / Le Roxy

9+



Les voisins de mes voisins (...)

LES VOISINS DE MES VOISINS SONT MES VOISINS

ANNE-LAURE DAFFIS, LÉO MARCHAND

France / 2021 / Animation, fiction / 1h30 / VF

Dans un immeuble, les destins entremêlés de dix vrais voisins ou voisins de voisins, aux prises avec les drames, les plaisirs, les surprises et les hasards de la vie quotidienne.

Contact : Jour2Fête

ISSOIRE

Jeudi 25 mai / 9h30 / Le Modern

LA BOURBOULE

Mercredi 31 mai / 14h / Le Roxy

Jeudi 1^{er} juin / 18h / Le Roxy

12+



Le Sommet des Dieux

LE SOMMET DES DIEUX

PATRICK IMBERT

France, Luxembourg / 2021 / Animation, fiction / 1h30 / VF

Et si George Mallory et Andrew Irvine étaient les premiers hommes à avoir atteint le sommet de l'Everest, le 8 juin 1924 ? Seul le petit appareil photo avec lequel ils devaient se photographier sur le toit du monde pourrait livrer la vérité. Soixante-dix ans plus tard, à Katmandou, le reporter japonais Fukamachi croit reconnaître Habu Jôji, cet alpiniste que l'on pensait disparu depuis des années. Il semble tenir entre ses mains un appareil photo qui pourrait changer l'histoire de l'alpinisme.

Contact : Wild Bunch

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 18h / Animatis

Jeudi 25 mai / 9h30 / Animatis

LA BOURBOULE

Lundi 29 mai / 20h / Le Roxy

Jeudi 1^{er} juin / 13h30 / Le Roxy

TOUTES
LES OUVERTURES
POUR LA MAISON



G
GATINIOL
MENUISERIES | VERANDAS | STORES | PLAFONDS

VOTRE CONCESSIONNAIRE

Art & Fenêtres

1325 bd des Vernières
63150 LA BOURBOULE

04 73 22 29 45

gatiol.fr

© FURBULENCES 04 73 42 09 04



Studio résidentiel

Résidences d'enregistrement, d'écriture jusqu'à 15 personnes

Post-Production

Bruitage, montage, mixage, Dolby Atmos

Game audio

Intégration 3D, Wwise, Unreal

Gravure de vinyle à l'unité

De 1 à 30 exemplaires



L'Atelier de Christelle
Bijoutier - Fabricant

Réparations - Créations
Transformations...

63150 La Bourboule
Tél. : 04 73 81 08 90

latelierdechristelle@wanadoo.fr

www.polyphone-records.com

A watercolor illustration of various plants and flowers in warm tones. The composition includes tall, thin stems with small buds, large broad leaves in shades of green and brown, and several flowers in different stages of bloom. The colors are primarily earthy, with oranges, reds, and browns, set against a light, textured background. The style is soft and painterly.

THÉMA

3+



Le Renard minuscule



Fourmi



Kuap



Le Gnome et le nuage



Toile d'araignée



Swing to the Moon

PETITS MONDES : COURTS MÉTRAGES

Animation, fiction / 35 min / Sans dialogues

LE RENARD MINUSCULE

ALINE QUERTAIN, SYLWIA SZKILADZ

France / 2015 / 8 min

Au milieu d'un jardin foisonnant, un tout petit renard rencontre une enfant intrépide qui fait pousser des plantes géantes ! Par un joyeux hasard, ils découvrent qu'ils peuvent faire pousser des objets...

FOURMI (AMEISE)

JULIA OCKER

Allemagne / 2017 / 4 min

Les fourmis travaillent parfaitement ensemble mais l'une d'entre elles décide de faire les choses différemment.

KUAP

NILS HEDINGER

Suisse / 2018 / 7 min

Qu'il est difficile d'être un têtard au fond d'une mare. Le chemin est long avant de devenir une grenouille qui sautille dans la prairie !

LE GNOME ET LE NUAGE

FILIP DIVIAK, ZUZANA ČUPOVÁ

République Tchèque / 2019 / 5 min

Petite île, ciel radieux. Monsieur Gnome souhaite passer cette splendide journée à bronzer sur un transat. Un petit nuage se met juste devant le soleil, ne lui laissant pas le temps d'en profiter. Mais Monsieur Gnome sait exactement quoi faire !

TOILE D'ARAIGNÉE (PAUTINKA)

NATALIA CHERNYSHEVA

Russie / 2016 / 4 min

Quand l'hostilité se transforme en amitié et en solidarité.

SWING TO THE MOON

MARIE BORDESSOULE, ADRIANA BOUISSIE, NADINE DE BOER, ELISA DRIQUE, CHLOÉ LAUZU, VINCENT LEVRERO, SOLENNE MOREAU

France / 2022 / 7 min

Dans la forêt, Temi, une petite araignée, rêve d'attraper la Lune. Elle va tout tenter pour essayer de l'atteindre.

Contacts et détails : www.pleinlabobine.com

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 15h / Auditorium
 Mercredi 24 mai / 17h / Le Strapontin
 Vendredi 26 mai / 14h / Auditorium
 Samedi 27 mai / 11h / Le Strapontin

LA BOURBOULE

Lundi 29 mai / 10h / Chapiteau
 Mardi 30 mai / 14h / Chapiteau
 Mercredi 31 mai / 11h15 / Chapiteau
 Jeudi 1^{er} juin / 11h15 / Chapiteau
 Vendredi 2 juin / 10h / Chapiteau

3+



LE CRIQUET

ZDENĚK MILER

République tchèque / 1978 / Animation, fiction / 40 min / Sans dialogues

Les aventures d'un petit criquet qui, muni de son violon, croise la route de nombreux animaux de la forêt. Sept histoires courtes en musique.

Contact : Cinéma Public Films

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 9h30 / Animatis

Jedi 25 mai / 14h / Animatis

LA BOURBOULE

Mardi 30 mai / 10h / Le Roxy

Vendredi 2 juin / 11h15 / Le Roxy

5+



MINUSCULE : LA VALLÉE DES FOURMIS PERDUES

THOMAS SZABO, HÉLÈNE GIRAUD

France / 2014 / Animation, fiction / 1h30 / VF

Dans une paisible forêt, les reliefs d'un pique-nique déclenchent une guerre sans merci entre deux bandes rivales de fourmis convoitant le même butin : une boîte de sucres ! C'est dans cette tourmente qu'une jeune coccinelle va se lier d'amitié avec une fourmi noire et l'aider à sauver son peuple des terribles fourmis rouges...

Contact : Le Pacte

ISSOIRE

Mercredi 24 mai / 10h30 / Le Modern

LA BOURBOULE

Vendredi 2 juin / 13h30 / Le Roxy

6+



ARRIETTY ET LE PETIT MONDE DES CHAPARDEURS (KARIGURASHI NO ARRIETTY)

HIROMASA YONEBAYASHI

Japon / 2010 / Animation, fiction / 1h35 / VF

La minuscule Arrietty vit en secret avec sa famille sous le plancher d'une vieille maison. Ce sont des « charpardeurs ». Pas plus haute que quelques centimètres, Arrietty connaît les règles pour ne pas se faire remarquer : on n'emprunte que ce dont on a besoin, et en si petite quantité que les habitants de la maison ne s'en aperçoivent pas. Pourtant, quand le jeune Shô (un garçon sensible qui doit se faire opérer) arrive dans la maison, Arrietty va se mettre à braver quelques règles de sécurité.

Contact : Wild Bunch

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 14h / Animatis

LA BOURBOULE

Lundi 29 mai / 16h30 / Le Roxy

Mercredi 31 mai / 10h / Le Roxy

6+



Moon Girl



Le Petit Bonhomme de poche



Reulf



Le monde de Dalia



Nature



Non-Non Rétrécit

HAUT COMME TROIS POMMES : COURTS MÉTRAGES

Animation, prise de vue réelle, fiction / 50 min / VF, Sans dialogues

MOON GIRL

NICOLAS BIANCO-LEVRIN, JULIE REMBAUVILLE

France / 2016 / 3 min

Depuis les bas fonds parisiens, un petit cafard nourrit un amour inconditionnel pour la Lune. Ce soir, il met un nœud papillon, lace ses plus belles chaussures. Il va tenter une fois de plus de la rejoindre.

LE PETIT BONHOMME DE POCHE

ANA CHUBINIDZE

France / 2016 / 7 min

Un petit bonhomme mène une vie tranquille dans une valise installée sur un trottoir dans la grande ville. Un jour, son chemin croise les pas d'un vieil aveugle. Tous deux vont alors nouer des liens d'amitié grâce à la musique.

REULF

QUENTIN CARNICELLI, JEAN-FRANÇOIS JEGO, CHARLES KLIPFEL

France / 2009 / 4 min

Dans un Paris en noir et blanc, de petites créatures munies de pinces décident d'illuminer la ville...

LE MONDE DE DALIA

JAVIER NAVARRO AVILES

France / 2020 / 3 min

La petite Dalia découvre la serre tropicale de son père quand, soudain, un colibri attire son attention. Elle le suit pour le prendre en photo mais finit par se rendre compte qu'elle a perdu de vue son père...

NATURE

JEAN TARDIEU

France / 2018 / 3 min

Les habitants de la forêt accueillent un oiseau en peine et tout prend vie dans un délicat opéra miniature, le temps d'une chanson enjouée.

NON-NON RÉTRÉCIT

WASSIM BOUTALEB JOUTEI

France / 2019 / 26 min

Pauvre Non-Non ! Il pensait que cette journée allait être comme toutes les autres, avec un bon pique-nique et une grosse sieste dans sa chaise longue si confortable... Mais tout bascule à cause d'un coup de vent et d'un paquet de chips coincé dans un arbre immense. Grocroc sort la grosse artillerie : une machine à rétrécir. Et c'est alors que Non-Non passe malencontreusement dans le rayon laser rétrécissant... et devient riquiqui comme une fourmi !

Contacts et détails : www.pleinlabobine.com

ISSOIRE

Judi 25 mai / 15h / Auditorium

LA BOURBOULE

Mardi 30 mai / 11h15 / Théâtre

Mercredi 31 mai / 14h / Chapiteau

6+



Le Chêne

LE CHÊNE

LAURENT CHARBONNIER, MICHEL SEYDOUX

France / 2022 / Prise de vue réelle, documentaire / 1h20 / Sans dialogues

Il était une fois l'histoire d'un chêne, vieux de 210 ans, devenu un pilier en son royaume. Ce film d'aventure spectaculaire rassemble un casting hors du commun : écureuils, balanins, geais, fourmis, mulots... Tout ce petit monde vibrant, vrombissant et merveilleux scelle sa destinée autour de cet arbre majestueux qui les accueille, les nourrit, les protège de ses racines jusqu'à sa cime. Une ode poétique à la vie où la nature est seule à s'exprimer.

Contact : Pretty Pictures

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 9h30 / Le Modern
Vendredi 26 mai / 9h30 / Le Modern

LA BOURBOULE

Mardi 30 mai / 13h30 / Le Roxy
Vendredi 2 juin / 9h30 / Le Roxy

9+



Chérie (...)

CHÉRIE, J'AI RÉTRÉCI LES GOSSES (HONEY, I SHRUNK THE KIDS)

JOE JOHNSTON

États-Unis / 1989 / Prise de vue réelle, fiction / 1h30 / VF

Le facétieux professeur Wayne Szalinski a encore transformé sa maison en un vaste laboratoire et sa famille en cobayes. Sa dernière trouvaille : un rayon laser capable de rétrécir les objets. Ses enfants, Amy et Nick, ainsi que leurs copains, Ron et Russ, en font malencontreusement l'expérience. Les voici réduits à la taille du Petit Poucet, confrontés à la jungle du jardin où le moindre brin d'herbe prend des allures de baobab.

Contact : Swank Films

ISSOIRE

Mercredi 24 mai / 18h / Le Strapontin

LA BOURBOULE

Mardi 30 mai / 18h / Théâtre

12+



L'Aventure intérieure

L'AVENTURE INTÉRIEURE (INNERSPACE)

JOE DANTE

États-Unis / 1987 / Prise de vue réelle, fiction / 2h / VOSTF

Forte tête de la marine américaine, le lieutenant Tuck Pendelton se porte volontaire pour une expérience très risquée. Miniaturisé, aux commandes d'un submersible de poche, il va être injecté dans l'organisme d'un lapin. Mais contre toute attente, Tuck se trouve propulsé dans l'arrière-train d'un modeste employé de supermarché. Il va devoir convaincre son hôte de le sortir de là !

Contact : Swank Films

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 20h / Le Strapontin

LA BOURBOULE

Jeudi 1^{er} juin / 20h / Le Roxy

11+



Geno



L'invasion des limaces



Tommelise et l'Ogre



Babioles



Planet Z



Miel Bleu



Carlitopolis



Johnny Express

DE PLUS PRÈS : COURTS MÉTRAGES

Animation, prise de vue réelle, fiction, expérimental / 1h / VF, VOSTF, Sans dialogues

GENO

DATO KIKNAVELIDZE

Géorgie, Allemagne / 2017 / 13 min

Geno le crapeau et ses voisins doivent déménager car un chantier est en train de détruire leur environnement naturel.

L'INVASION DES LIMACES (SLUG INVASION)

MORTEN HELGELAND, CASPER WERMUTH

Danemark / 2012 / 6 min

Un jardin va devenir le théâtre d'une guerre sanglante entre des limaces-tueuses et une vieille dame qui n'aime pas le désordre.

TOMMELISE ET L'OGRE

CÉCILE ROBINEAU

France / 2018 / 8 min

Un ogre vit seul et reclus dans un immense jardin où il passe ses journées à manger et jardiner. Un jour, il rencontre une toute petite femme tombée du dos d'une hirondelle. Une amitié insolite naît mais leur nature reprend le dessus : Tommelise veut partir alors que l'appétit de l'ogre se réveille.

BABIOLES

MATHIEU AUVRAY

France / 2010 / 5 min

Perdu dans une décharge, cherchant un peu d'attention des humains, Petit Lapin tente de rejoindre la ville avec son nouveau compagnon Petit Indien.

PLANET Z

MOMOKO SETO

France / 2011 / 10 min

Quelque part... la Planet Z. La végétation commence à s'installer sur la planète et tout semble vivre en harmonie. Mais un champignon gluant envahit petit à petit ce monde idyllique.

MIEL BLEU

CONSTANCE JOLIFF, FANNY LHOTELLIER, DAPHNÉ DUROCHER

France / 2015 / 5 min

Une petite abeille allergique au pollen découvre un produit extraordinaire qui va bouleverser la vie de la ruche...

CARLITOPOLIS

LUIS NIETO

France / 2005 / 4 min

Un étudiant présente son projet de fin d'études devant un jury. Cet acte banal se transforme peu à peu en une performance absurde et trompeuse au cours de laquelle une petite souris de laboratoire appelée Carlito subit toutes sortes d'expériences...

JOHNNY EXPRESS

WOO KYUNGMIN

Corée du Sud / 2015 / 5 min

Johnny, un coursier de livraison spatiale, voyage dans l'espace pour livrer un colis. Son vaisseau arrive bientôt sur une toute petite planète où il doit livrer un tout petit colis.

Contacts et détails : www.pleinlabobine.com

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 15h / Le Strapontin

LA BOURBOULE

Mardi 30 mai / 15h / Théâtre

Télérama'

AIMER, CRITIQUER, CHOISIR

**CINÉMA, MUSIQUE, EXPO...
DÉCOUVREZ LA SÉLECTION
DE NOS JOURNALISTES.**

DANS LE MAGAZINE, SUR TÉLÉRAMA.FR,
L'APPLI ET SUR NOS RÉSEAUX SOCIAUX



LES RENDEZ-VOUS DE L'ÉTÉ À LA BOURBOULE !

Cette année encore, profitez de nos animations pendant tout l'été. La Ville de La Bourboule vous souhaite la bienvenue !

DU 7 JUILLET AU 25 AOÛT 17h30 / Square Joffre

Les vendredis de la marionnette

Théâtre de marionnettes et spectacles différents chaque semaine ! Un moment de magie offert par la Compagnie Burattini.

> Tarif unique : 2€

DU 11 JUILLET AU 22 AOÛT 15h / Parc Fenestre

Les Siestes musicales

Chaque mardi c'est Farniente et musique ! Dans un cadre paradisiaque propice à l'écoute et à la détente, les Siestes Musicales invitent au voyage dans un style musical différent à chaque fois (classique, jazz, chanson...)

> Accès libre

• DU 14 JUILLET AU 24 AOÛT 21h / Square Joffre

Les Concerts de l'été

En collaboration avec la Coopérative de Mai, retrouvez un concert chaque semaine !

Concerts des grandes fêtes populaires :

Vendredi 14 juillet et Mardi 15 Août

Concerts du jeudi : Jeudi 20 et 27 juillet

/ Jeudi 03,10 et 24 Aout

> Accès libre

• MER 19 JUILLET 17h / Square Joffre

A la renverse je suis tombée

Spectacle d'humour et de poésie. Une interaction constante avec le public pour écrire ensemble une histoire d'amour.

> Accès libre

• MER 26 JUILLET 17h / Square Joffre

Comme toi tu me vois

Spectacle aérien et musical. L'histoire de deux femmes qui s'invitent à se surpasser à travers leurs différences.

> Accès libre

• MER 02 AOÛT 17h et 20h30 / Parc Fenestre

La guinguette magique

Spectacle de magie populaire. Installé dans une vraie guinguette, le public choisit son menu de tour de magie, le tout comme dans un vrai restaurant...

> Accès libre

• MER 09 AOÛT 17h / Square Joffre

Broglii

Théâtre participatif. Le public choisit l'interprétation de la pièce pouvant aller de la bande dessinée, la tragédie grecque ou la violence tarantinesque.

> Accès libre

• MER 16 AOÛT 17h / Centre équestre

La tournée du facteur

Spectacle équestre. Un facteur reçoit de nouvelles directives et se voit confier un cheval pour accomplir sa mission : distribuer le courrier.

> Accès libre

📍 animationlabourboule

📱 Animations - La Bourboule

🌐 Sancy.com



LA BOURBOULE



A watercolor illustration in shades of blue and white. A young girl with dark hair, wearing a polka-dot dress and striped leggings, is climbing a tall, thin plant stem on the left side. The background is filled with various plants, including tall grasses, dandelions, and a large sunflower head at the bottom. There are also several butterflies and a dragonfly scattered throughout the scene.

SÉANCES SPÉCIALES ET ÉVÈNEMENTS

SÉANCES SPÉCIALES ET ÉVÈNEMENTS

JURY API SANCY

Trois personnalités, en lien avec les territoires de la Communauté de Communes du Massif du Sancy et de l'Agglo Pays d'Issoire, ont été choisies pour distinguer un film de la séance Grands Enfants.



JIMMY CACHIA
Charpentier à Tiny Dôme
à Murat-le-Quaire



MARIE GUICHARD
Médiathécaire à La Licorne
à Saint-Germain-Lembron



MUSTAFA NAZARI
Ancien bénévole au festival,
barman à l'hôtel Mercure
de Saint-Nectaire



PÔLE AQUALUDIQUE DE LA BOURBOULE

Espace
Aquatique

S'amuser

Activités
Aquatiques

Bouger

Espace
Bien-Être

Se détendre

- Bassin sportif de 25 m² / Bassin balnéo-ludique de 100 m² / Cols de cygne
Banquettes massantes / Pataugeoire & Lagune de jeux
- AquaDouce / AquaTonic / AquaJogging / AquaFitness / Aquabike
- Bassin de 50 m² / Sauna / Hammam / Jacuzzi / Bain d'eau froide



Equalia



LA BOURBOULE

Pôle Aqualudique Sancy'O

208 boulevard des Vernières
63150 La Bourboule
Tél. : 04 73 21 16 24

www.piscine-labourboule.fr

 /sancylabourboule

30+



Vieux Trucs



Fairplay



J'ai rassemblé (...)



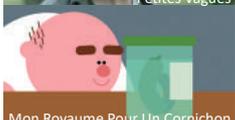
Tigre



Rêves Party



Petites Vagues



Mon Royaume Pour Un Cornichon



Ville Éternelle

GRANDS ENFANTS

Concoctée par notre comité de sélection, cette séance s'adresse à tous les adultes (plus ou moins jeunes) qui aiment rire et sourire. Les genres se croisent et les générations s'emmêlent pour vous faire passer un très bon moment de cinéma ! Souvent décalés et attachants, les personnages de ces films vous promettent à la fois du potache, de l'humour noir et de l'insolite.

Animation, prise de vue réelle, fiction, documentaire / 1h25 / VF, VOSTF, Sans dialogues

VIEUX TRUCS (OLD TRICKS)

EDOARDO PASQUINI, VIKTOR IVANOV

Bulgarie / 2022 / 6 min

Bercés par leur vie tranquille dans leur appartement, Papi et Mamie profitent de leurs journées calmes. Mais l'ennui prend le dessus. Et l'ennui peut être une chose très dangereuse...

FAIRPLAY

ZOEL AESCHBACHER

France / 2022 / 18 min

Un adolescent en quête de reconnaissance, un ouvrier prêt à tout pour décrocher le jackpot, un cadre supérieur en fin de carrière qui veut se prouver à lui-même qu'il est encore en vie. Trois personnages en perte de vitesse sur l'autoroute de la compétition...

J'AI RASSEMBLÉ (TOUS CES MORCEAUX DE MOI)

CÉLESTE LE DU

France / 2022 / 4 min

À partir d'instantané de vie, notés avec assiduité dans un journal intime, un narrateur entame une réflexion personnelle sur son rapport à la réparation.

TIGRE (TIGER)

FRANÇOIS BERRY

Belgique / 2022 / 12 min

C'est l'histoire d'un tigre qui part à la conquête de l'amour de sa vie. C'est l'histoire d'un tigre à qui son pote doit absolument dire quelque chose. C'est la tragi-comédie d'un tigre de papier.

RÊVES PARTY

AMÉLIE PRÉVOT, MARION CHRISTMANN

France / 2022 / 3 min

Le Marchand de Sable existe ! Zoé l'a rencontré...

PETITES VAGUES

FILIP PERUZOVIC

France / 2022 / 18 min

À Zagreb, miraculé de l'effondrement d'un bout d'immeuble à la sortie de chez lui, Goran se rend avec sa femme et sa fille à une fête anniversaire au cours de laquelle il va traverser une véritable crise existentielle.

MON ROYAUME POUR UN CORNICHON

THOMAS LECLERQ

Belgique / 2022 / 1 min

Michel libère accidentellement le Génie du Cornichon en ouvrant un bocal. Comme récompense, il a droit à un vœu, que choisira-t-il ?

VILLE ÉTERNELLE

GARANÇE KIM

France / 2022 / 20 min

Au milieu du 77, Lili attend un bus pour aller à l'aéroport. Elle croise Thibault, ancien camarade de lycée dont elle ne se souvient plus. Il n'y aura finalement aucun bus et Lili décide d'y aller à pied. Thibault finit par l'accompagner et, au fil des discussions, ils se re-rencontrent.

Contacts et détails : www.pleinlabobine.com

ISSOIRE

Mercredi 24 mai / 20h / Le Strapontin

LA BOURBOULE

Dimanche 28 mai / 18h30 / Théâtre

Mardi 30 mai / 20h / Le Roxy

Films en
compétition

Panorama

Théma

Séances
spéciales

Autour
des films

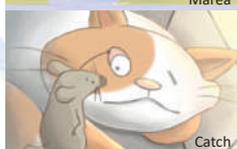
5+



Jules & Juliette



Marea



Catch



Boom

CINÉ-PATAUGEOIRE

Une projection dans une eau chauffée à température idéale ? C'est ce qui vous attend au Pôle Aqualudique de La Bourboule, pour une séance pas comme les autres !

Animation, fiction / 25 min / Sans dialogues

JULES & JULIETTE

CHANTAL PETEN

Belgique / 2022 / 7 min

C'est une belle journée d'été, Jules et Juliette vont à la plage. Ils portent sur leur tête le canot pneumatique avec lequel ils comptent naviguer. C'est déjà toute une affaire !

MAREA

GIULIA MARTINELLI

Suisse / 2022 / 5 min

Une famille spéciale de gardiens de la Lune vit sur une petite île dans un équilibre délicat avec leur environnement.

CATCH

TZU-YI YANG, YI-XUAN LI

Taiwan / 2022 / 5 min

Affamé avec son ami, un chat se rend au port où ses talents pour la pêche attire l'attention d'un vieux pêcheur...

BOOM

GABRIEL AUGERAI, CHARLES DI CICCIO, ROMAIN AUGIER, LAURIE PEREIRA DE FIGUEIREDO, YANNICK JACQUIN

France / 2022 / 7 min

Un couple d'oiseaux patauds essaie tant bien que mal de protéger ses œufs d'une éruption volcanique.

Contacts et détails : www.pleinlabobine.com

LA BOURBOULE

Mercredi 31 mai / 16h15 / Pôle Aqualudique

Mercredi 31 mai / 17h30 / Pôle Aqualudique

Uniquement sur réservation en ligne
ou billetterie sur place dans la limite des places disponibles.

Séance à tarif unique : 5 euros par personne, hors pass.



CINÉ-CONCERT

50 min

Les élèves de la Section Musique du Foyer Rural d'Orcines interprètent avec harpe, violons, percussions, flûtes, mélodicas, claviers... les compositions de leur professeur Adrien Conte, spécialement créées pour cette 21^e édition. Un moment unique et magique pour se laisser porter par la musique et les images qui s'accompagnera d'un *blind test* spécial (pour les séances hors palmarès) !

ISSOIRE

Vendredi 26 mai / 14h / Animatis

LA BOURBOULE

Lundi 29 mai / 18h / Théâtre

Vendredi 26 mai / 18h / Animatis (lors du palmarès)



LE JEU DES 1000 BOBINES

45 min

Inspiré du célèbre jeu de France Inter, Plein la Bobine vous invite à tester vos connaissances autour du septième art ! Des films de patrimoine aux films les plus récents, des collégiens vous défient à travers une série de questions dans une ambiance conviviale ! Jusqu'où irez-vous ? Tenterez-vous la Bobine et la Super Bobine ?

ISSOIRE

Judi 25 mai / 19h / Le Strapontin



BATTLE DE DESSINS

1h15

À partir d'une histoire racontée en direct, deux équipes, composées d'étudiants du DN MADE Cinéma d'Animation du lycée René Descartes à Cournon-d'Auvergne, s'affrontent à coups de dessins improvisés. Venez encourager et désigner le vainqueur... à la criée ! Ambiance survoltée garantie !

LA BOURBOULE

Judi 1^{er} juin / 10h / Théâtre



FAITES DU BRUIT !

1h

Au cinéma, on a des sensations plein les yeux et plein les oreilles ! Les sons que l'on entend dans les films sont aussi importants que les images pour raconter l'histoire et créer des émotions. Reconstruire des scènes en changeant les bruitages et les dialogues, c'est ce que nous allons faire grâce à des objets du quotidien et à la table *MashUp*, une table magique qui permet de s'amuser à faire du cinéma !

LA BOURBOULE

Vendredi 2 juin / 10h / Théâtre



COHUE BOHU X COLLÈGE MARCEL BONY

30 min

Le collectif Cohue Bohu et le collège Marcel Bony de Murat-le-Quaire vous invitent à l'avant-première de leur film réalisé dans le cadre de la résidence d'artiste en milieu scolaire mise en place par Plein la Bobine. Ce court métrage, utilisant la technique de la *pixilation*, est le fruit du travail de toute une année qui a impliqué l'ensemble des élèves de l'établissement. Cette rencontre se prolongera avec... un petit bal !

LA BOURBOULE

Mercredi 31 mai / 17h30 / Le Roxy



LE P'TIT BAL

45 min

Entrez dans la danse avec la compagnie Le Pied en Dedans en prenant part à une série de jeux chorégraphiques au cœur de la Ville de La Bourboule ! Ce spectacle participatif et joyeux vous est proposé en partenariat avec le Pôle Lecture Publique du Sancy, dans le cadre du projet de territoire « Empreintes ».

LA BOURBOULE

Mercredi 31 mai / 18h15 / Square Maréchal Joffre



JANIS AUSSEL : COURT MÉTRAGE-RENCONTRE

45 min

Janis Aussel vient vous présenter son court métrage *Nuits Blanches* sur lequel elle a travaillé durant sa résidence d'artiste à l'école de Saint-Nectaire l'an dernier. Découverte des dessous de la création de ce documentaire animé, fait de papiers découpés colorés.

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 16h30 / Le Strapontin
Mercredi 24 mai / 17h / Le Puy des Livres



PALMARÈS 1^{re} PARTIE

Ciné-concert, remise de prix, projection / 1h30

Pour terminer cette semaine festive, quoi de mieux qu'un ciné-concert inédit, fruit du travail de toute une année, des élèves de la Section Musique du Foyer Rural d'Orcines ? Lors de ce premier temps de célébration, la classe Presse d'Issoire et la classe Carnet de voyage viendront présenter le travail qu'elles ont accompli. Trois de nos classes jurys ainsi que le jury

Grands Enfants rendront, quant à eux, leur verdict sur les compétitions qu'ils ont visionnées. Le ciné-concert et la remise des prix seront suivis d'un moment convivial préparé par des volontaires de la mission COOP'R et de la projection de films primés.

En présence des classes jury Pico, Mezzo et Lycéen, la classe Presse d'Issoire, la classe Carnet de voyage, les élèves de la section Musique du Foyer Rural d'Orcines et le jury Grands Enfants.

ISSOIRE

Vendredi 26 mai / 18h / Animatis



PALMARÈS 2^e PARTIE

Remise de prix, projection / 1h15

Célébrons ce festival tous ensemble ! La classe jury Mino et le jury professionnel viendront remettre leurs prix. Les classes Presse de Cusset et de La Bourboule mais aussi la classe Plateau radio d'Ahun présenteront des extraits du travail qu'elles ont réalisé. Et les prix du public seront enfin dévoilés !

Puis, rendez-vous à 18h, au Roxy, pour une projection de films primés (toujours en entrée libre) !

En présence de la classe jury Mino, la classe Presse de Cusset, la classe Presse de La Bourboule, la classe Plateau radio d'Ahun, du jury professionnel et... du public !

LA BOURBOULE

Vendredi 2 juin / 14h / Théâtre



LE RÉVEIL BOURBOULIEN

Le Réveil Bourboulilien signe son grand retour à Plein la Bobine !

La fanfare emblématique de La Bourboule nous fait l'honneur de sa présence pour clore cette 21^e édition en beauté.

Après la toute dernière séance du festival, c'est là que vous entendrez les premières notes retentir. Retrouvons-nous donc **vendredi 2 juin, à 19h30, au Roxy**, pour ce moment musical et festif !

D'UN FESTIVAL À L'AUTRE

10+



Mawbé



Boom



Des Tresses



Louis 1^{er} (...)



Idodo



Aaaah !

COURTS MÉTRAGES

Les élèves de CAP 1B de l'ÉREA De Lattre De Tassigny d'Opme vous proposent leur sélection de courts métrages issue de leurs visionnages réalisés au Festival international du court métrage de Clermont-Ferrand.

Animation, prise de vue réelle, fiction / 1h15 / VF, VOSTF, Sans dialogues

MAWBÉ

MAME SELEMANE DIEYE, LAURENT YANNICK DOREGO

Sénégal / 2022 / 10 min

À Dakar, quatre jeunes apprentis mécaniciens nouent une amitié très forte, avec à leur tête Mawbé, un handicapé. Malgré les difficultés, ce dernier garde les pieds sur terre grâce à la solidarité de sa bande. Au quotidien, il leur enseigne le métier. Un jour, Mawbé est victime d'un accident. Les enfants décident de lui fabriquer un cadeau.

BOOM

GABRIEL AUGERAI, CHARLES DI CICCIO, ROMAIN AUGIER, LAURIE PEREIRA DE FIGUEIREDO, YANNICK JACQUIN

France / 2022 / 7 min

Un couple d'oiseaux patauds essaie tant bien que mal de protéger ses œufs d'une éruption volcanique.

DES TRESSSES

LEÏLA MACAIRE

France / 2022 / 16 min

Lili arrive en CM1 dans une nouvelle école et se lie d'amitié avec Dado. Alors que la photo de classe approche, Lili se fait faire des tresses africaines et Dado se défrise les cheveux. C'est l'occasion de chercher en l'autre quelque chose qu'elles n'ont pas, quitte à mettre en danger leur amitié.

LOUIS 1^{ER} ROI DES MOUTONS

MARKUS WULF

Allemagne / 2022 / 9 min

Un jour de grand vent, Louis le mouton trouve une couronne en papier et devient ainsi Louis I^{er}, roi des moutons. Il parle à son peuple, dompte la nature, fait la fête, sépare les moutons par couleur, décide qui peut faire quoi. Les choses suivent leur cours royal. Sauf au prochain coup de vent.

IDODO

URSULA ULMI

Suisse / 2022 / 10 min

Une légende de Papouasie-Nouvelle-Guinée raconte que les poissons de récif venaient sur terre pour célébrer une fête jusqu'à ce qu'ils se fassent surprendre par les hommes...

AAAAH !

OSMAN CERFON

France / 2023 / 5 min

Aaaah ! C'est des cris de douleur, la surprise, l'effroi, la joie, des chants, des râles, des rires, la colère... Aaaah ! c'est l'expression avec laquelle les enfants, ces êtres primaires et innocents, font l'expérience de la vie en collectivité.

Contacts et détails : www.pleinlabobine.com

ISSOIRE

Vendredi 26 mai / 13h30 / Le Strapontin

GRAINES DE PROGRAMMATEURS

Durant l'année scolaire, des élèves ont pour mission de regarder des films pour, ensuite, proposer au festival leurs propres séances qu'ils viennent eux-mêmes présenter au public.

A+



ÉCOLE MATERNELLE BARRIÈRE : COURTS MÉTRAGES

Toute l'année, les élèves de Grande Section de l'école maternelle Barrière à Issoire ont visionné des courts métrages pour en sélectionner seulement quelques-uns. Ils viennent ici présenter leur programme concocté avec beaucoup de soin.

Animation, fiction / 50 min / VF, Sans dialogues

URSA - THE SONG OF THE NORTHERN LIGHTS

NATALIA MALYKHINA

Norvège / 2021 / 10 min

Ursa, petit ours polaire, est seul dans l'Arctique sombre et froid. À travers le blizzard, une toundra glaciale et des buttes de glace acérées, il marche vers les aurores boréales et la chanson magique dans l'espoir de retrouver sa mère.

L'ÉTRANGE PAYS (ANDERSLAND)

AN VROMBAUT

Belgique / 2022 / 8 min

Dans la savane, un groupe d'animaux étranges joue à cache-cache. Lorsque le cou de Gerda la girafe grandit soudainement, tout le monde est surpris et la partie se complique.

NON-NON DANS L'ESPACE

WASSIM BOUTALEB JOUTEI

Belgique / 2022 / 26 min

C'est l'heure d'aller planter le drapeau de Sous-Bois-Les-Bains sur la Lune ! La fusée de Grocroc quitte l'orbite terrestre. En apesanteur dans l'espace, Non-Non, Magaïveur et les copains n'ont pas le temps d'admirer le paysage, qu'une pluie de météorites les fait dévier de leur trajectoire initiale et les envoie directement... sur une planète inconnue !

Contacts et détails : www.pleinlabobine.com

ISSOIRE

Judi 25 mai / 10h / Le Strapontin

11+



Hold Up



Rap de vaincre



Voix libre



Jerky Flow



Monsieur Lucien



Cocorica

COLLÈGE LA CHARME : COURTS MÉTRAGES

Après de nombreuses heures passées, cette année, à visionner des courts métrages et à en discuter tous ensemble, voici les élèves d'Ulis et de FLE du collège La Charme à Clermont-Ferrand prêts à vous présenter leur sélection grâce à du slam et des vignettes vidéo !

Animation, prise de vue réelle, fiction / 1h10 / VF, Sans dialogues

HOLD UP

ALICE BAUER, EDDIE JUGE, LUCIE DIAS DA COSTA, PERRINE PHELIZON, ANNE-LISE DARCIS, FLORIAN LANZALOTTA, LOLA TEDESCHI, LUCIE THOMAS

France / 2021 / 7 min

Déterminés à reprendre la route des vacances, deux frères gangsters s'engagent dans un braquage de haute voltige sans se douter que leur adversaire, un gérant aigri de station service, va être bien plus coriace que prévu.

RAP DE VAINCRE

SONADIE SAN

France / 2021 / 5 min

Salima, soeur d'Ali souhaite participer au battle de rap que son frère organise. Celui-ci refuse, prétextant que le rap n'est pas pour les filles. Avec l'aide de son amie Fanta, Salima décide de s'imposer...

VOIX LIBRE

MARGOT BARBERTEGUY, FAUSTINE BERHAULT, CLÉMENTINE BOUSSEAU, SIYU CHEN, AMAURY RUSSAC, OMAR ZINE EDDINE EL IDRISSE

France / 2021 / 8 min

Romain est un jeune homme complexé par son besoin incessant de parler. Ce besoin se manifeste par une entité physique encombrante et difficile à contrôler qui a tendance à déplaire aux personnes qui l'entourent.

JERKY FLOW

ADNANE RAMI

France / 2021 / 23 min

Dans une cité parisienne, Riad, jeune bègue de 17 ans, est attiré par un concours de rap. Confronté d'un côté, aux difficultés liées à ses troubles de la parole, et d'un autre côté, aux remarques désobligeantes et humiliantes de son grand frère, Riad décide de s'y inscrire.

MONSIEUR LUCIEN

ROMAIN BARRIÈRE

France / 2022 / 9 min

Le vénérable Monsieur Lucien vient présenter ses inventions extraordinaires à une classe d'enfants. Quand l'imagination est un pont entre les générations...

COCORICA

CLAIRE AUVIN, KESIA CAPRICE-LUCIEN, MAXENCE DELAFORGE, DIANE FEIXAS, MARINE HERGAULT, SARAH SIADOUX

France / 2021 / 4 min

Frida, une jeune poule, rêve de chanter. Cependant, son village est régi par une loi que tous doivent respecter : seuls les coqs chantent, les poules doivent couvrir. Un beau jour, pour échapper à son destin, elle décide de se rebeller et de devenir chanteuse à son tour.

Contacts et détails : www.pleinlabobine.com

ISSOIRE

Jeudi 25 mai / 14h / Le Strapontin

LA BOURBOULE

Mercredi 31 mai / 10h / Théâtre

11+



The Fisherman



Rap de vaincre



Patrick et les boutons



Mémé



Vulcain et Aphrodite



Erratum

COLLÈGE DU PAVIN : COURTS MÉTRAGES

Les élèves de 6^e-5^e du parcours cinéma du collège du Pavin à Besse-et-Saint-Anastaise ont élaboré un programme de courts métrages reflétant à la fois leur travail de l'année ainsi que leurs personnalités !

Animation, prise de vue réelle, fiction, expérimental / 1h05 / VF, sans dialogues

THE FISHERMAN

FRANÇOIS BALANANT

France / 2021 / 5 min

Un vieux pêcheur et ses deux petits enfants habitent au bord du rivage. Ils vont subir une terrible tempête qui va submerger leur maison et tout engloutir, mais il reste pourtant un moyen pour retrouver leurs souvenirs...

RAP DE VAINCRE

SONADIE SAN

France / 2021 / 5 min

Salima, sœur d'Ali, souhaite participer au battle de rap que son frère organise. Celui-ci refuse, prétextant que le rap n'est pas pour les filles. Avec l'aide de son amie Fanta, Salima décide de s'imposer...

PATRICK ET LES BOUTONS

JULIE BOULLIER, ROMANE GANOUNA, MORGANE DUMAS, THOMAS DULONG, PAULINE DUKIEL, BERTILLE DAVID, SANDRA DOUVILLE, LORIS JEACOMINE

France / 2021 / 3 min

Découragé d'attendre son café, Patrick s'introduit dans une curieuse salle tapissée de boutons. Transporté par la musique et pris de frénésie, il ignore l'impact atroce déclenché par chaque bouton qu'il actionne.

MÉMÉ

CÉLINE BAILBLED

France / 2021 / 21 min

Mémé est très vieille. Elle vit seule dans sa maison perdue au fin fond de la Normandie. Sa santé décline, elle commence à perdre la vue. Mémé sait que c'est bientôt la fin mais elle refuse de l'admettre et continue à vivre comme si de rien n'était. L'arrivée d'un nouveau petit voisin va lui donner le courage de se battre encore un peu...

VULCAIN ET APHRODITE

NICOLAS DIOLOGENT

France / 2022 / 6 min

Envolée visuelle et phonotrope dessinée en musique sous la caméra.

ERRATUM

GIULIO CALLEGARI

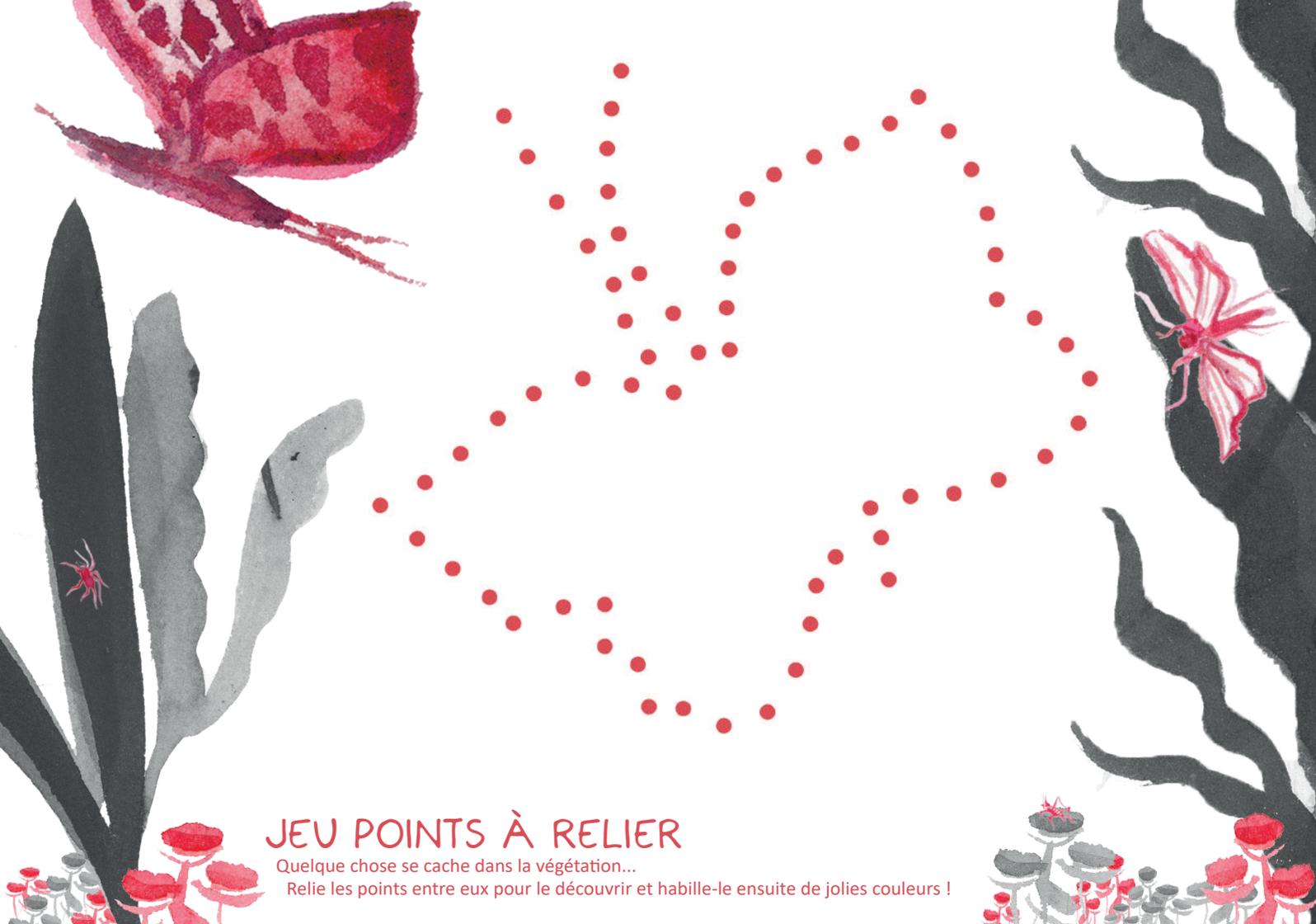
France / 2021 / 18 min

Florence, enseignante chercheuse, découvre incrédule une inscription anachronique en français moderne sur la fresque gallo-romaine qu'elle vient d'exhumer. Lorsqu'elle réalise que cette inscription date bien de l'Antiquité, sa rationalité est mise à rude épreuve.

Contacts et détails : www.pleinlabobine.com

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 13h30 / Le Strapontin



JEU POINTS À RELIER

Quelque chose se cache dans la végétation...

Relie les points entre eux pour le découvrir et habille-le ensuite de jolies couleurs !



AUTOUR DES FILMS

Au-delà des séances de films, l'équipe du festival met en place des ateliers permettant la découverte des techniques cinématographiques, l'expression de soi, la mise en œuvre de compétences par la pratique de différentes formes de créations...

4+



CYANOTYPE

Plasticiens aux multiples casquettes, Bénédicte Loyen et Bruno Bouchard vous invitent à dessiner, découper, gratter... et découvrir le cyanotype, technique ancienne de photographie où l'on applique des éléments de la nature sur du papier photo. Cet atelier en fil rouge donnera lieu à la création d'un film collectif expérimental et poétique.

ISSOIRE

Médiathèque René-Char
Mer. 24 mai / 10h-11h30

3+



LIGHT PAINTING

Avec des démonstrations et de la pratique, cet atelier est l'occasion de s'initier à la technique photographique du *light painting*. Grâce à une palette de différents effets, vous explorez votre créativité tout en vous amusant. Profitez-en également pour flâner au coeur de l'exposition présente sur place !

ISSOIRE

Tour de l'horloge
Sam. 27 mai / 16h-17h

6+



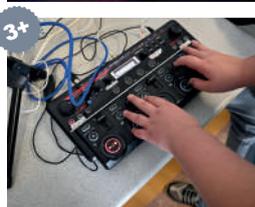
DESSIN ANIMÉ AVEC FLIPA CLIP

À partir d'une application simple d'utilisation, vous réalisez vos propres dessins animés sur tablette ou smartphone. Vous créez un univers en mouvement tout droit sorti de votre imagination ou en vous inspirant de l'exposition présente sur place.

ISSOIRE

Tour de l'Horloge
Mer. 24 mai / 14h-15h

3+



CARTES POSTALES SONORES

À l'aide d'un micro et d'une machine à boucles (ou *loop station* qui permet de rejouer les sons à l'infini), venez donner vie à des images tirées de films projetés au festival en leur apportant bruitage, musique, voix... Et voyez comment, d'un son à un autre, c'est un film tout autre qui se crée !

LA BOURBOULE

Hôtel de Ville (Salle de réception)
Mer. 31 mai / 15h-16h

6+



COLLAGE SUR PELLICULES

Avec Bénédicte Loyen et Bruno Bouchard, artistes multifacettes, venez créer un film unique en collant notamment des éléments végétaux sur des pellicules de cinéma. Vous contribuez à la fois à une œuvre collective et pouvez repartir avec vos créations.

ISSOIRE

Librairie Le Puy des Livres
Mer. 24 mai / 14h-15h30

LA BOURBOULE

Médiathèque
Mer. 31 mai / 14h-15h30

6+



VALISES ANIMÉES

Après avoir découvert mille et un lieux, des valises pas comme les autres entament une nouvelle carrière : celle de mini studios de cinéma ! Chaque valise invite à la découverte de différentes techniques d'animation et à la création de petites saynètes.

LA BOURBOULE

Centre de loisirs
Mer. 31 mai / 14h-17h

Ateliers gratuits sur réservation en ligne
pleinlabobine.com/reserver-en-ligne/



ATELIERS SCOLAIRES



DESSIN ANIMÉ

Comment Walt Disney réalisait-il ses films ? Voici un atelier qui permet aux enfants de comprendre le fonctionnement de l'animation traditionnelle. Munis de tables lumineuses, de crayons et de feutres, les enfants donnent vie à leur dessin. Pour les aider, des modèles seront à disposition.



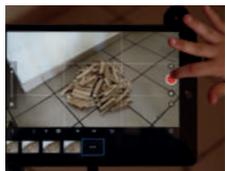
LANTERNE MAGIQUE

Premier système de projection inventé, la lanterne magique était l'outil des conteurs qui leur permettait d'illustrer leurs histoires. À travers ce voyage dans le temps, les enfants plongent dans un univers enchanteur en réalisant leurs propres plaques de lanterne magique.



JE REMETS LE SON

Un technicien maladroit a effacé tous les sons d'un film ! Les élèves ont donc pour mission d'en recomposer l'ambiance sonore. Chaque enfant œuvre pour une réalisation commune en utilisant tout type d'objets et de techniques (micros, tissus, coquillages, élastiques...).



LE LABO S'ANIME

4 000 planchettes Kapla®, des tablettes numériques, un logiciel pour faire du *stop motion* et c'est parti ! Cet atelier invite à la découverte des bases du cinéma d'animation en réalisant des films qui mêlent architecture, construction et histoire.



LE LABO ADO

En groupe ou seul, les enfants découvrent les technologies qui gravitent autour du cinéma, testent le *mapping* (projections sur des volumes), s'ébahissent devant des films en réalité virtuelle, tremblent devant une enquête en réalité augmentée, créent du son avec des capteurs. (À partir de 12 ans)



MAO (Musique Assistée par Ordinateur)

Munis de tablettes et répartis en petits groupes, les élèves s'initient à l'application BandLab, studio collaboratif en ligne, permettant à plusieurs personnes d'enregistrer des compositions musicales sur un même projet.



TOURNAGE DE FILMS

En réalisant une séquence de film, les élèves découvrent les différents métiers existant sur un plateau de tournage. Cette année, c'est le plan fixe qui sera à l'honneur, à la manière de Georges Méliès.



MISSION CADRAGE

À l'aide d'un jeu de cartes, les élèves expérimentent le cadrage et comprennent ainsi en quoi il est important de choisir ce que l'on met dans l'image. En petites équipes, ils relèvent des challenges photographiques et apprennent les bases de la grammaire du cinéma.



PRÉ-CINÉMA

Les prémisses du cinéma explorées à travers de différentes découvertes scientifiques (magiques ?). Ludique et éducatif, cet atelier permet aux élèves de réaliser leur propre jeu d'optique.



MACRONATURE & MICRONATURE

Inventeurs fous, plasticiens aux multiples casquettes, Bénédicte Loyer et Bruno Bouchard invitent les élèves à dessiner, découper, gratter... pour créer des images et des sons avec des objets et techniques anciennes (cyanotype, sténopé, collage sur pellicules, dessin sur diapositives, prise de sons...). Cet atelier en fil rouge donnera lieu à la création d'un film collectif expérimental et poétique.



RENCONTRE PROFESSIONNELLE

Professionnels de l'éducation populaire, de l'éducation à l'image, des médias, du cinéma sont conviés à un temps de réflexion autour de la captologie.

Ces regards croisés aborderont le domaine de la course à l'attention, au cœur du fonctionnement du web et des services numériques. Dans l'éducation aux médias et aux images, questionner l'attention et son économie apparaît indispensable.

Processus, échanges de pratiques, leviers à mettre en place seront à l'ordre du jour.

ISSOIRE

Jeudi 25 mai / 9h30 / Le Sablier



RENCONTRES AVEC LES INVITÉS

Le festival, c'est aussi une occasion privilégiée d'échanger avec des professionnels du cinéma. Ne manquez pas les rencontres avec les réalisateurs et comédiens des films en compétition qui sont régulièrement organisées à l'issue des projections.



EXPOSITIONS EN RÉALITÉ AUGMENTÉE

Cette année, le Conseil Départemental du Puy-de-Dôme propose des expositions-jeu en réalité augmentée, adaptées à différents âges. Grâce à une tablette, vous voyez dessins, photos, textes prendre vie, comme par magie, et prenez part à d'incroyables aventures. Expositions accessibles à partir de 5 ans (*Plume et Cie*) et 7-12 ans (*La Cour des contes*).

ISSOIRE

Du 23 au 26 mai / 10h-16h
Médiathèque René-Char

LA BOURBOULE

Du 30 mai au 2 juin / 10h-17h / Médiathèque
Les Grands Thermes



LA TOUTE PETITE SÉANCE

Les tout-petits ont aussi leur séance au festival ! Lumière tamisée, son et durée adaptés à une première approche du grand écran... « La toute petite séance » est réservée aux Relais d'Assistante Maternelle et crèches du territoire inscrits, pour un moment tout en douceur.

ISSOIRE

Mardi 23 mai / 9h30 / Auditorium
Vendredi 26 mai / 9h30 / Auditorium

12+ ENTRÉE LIBRE



FESTIVALS
CONNEXION

FESTIVAL DE CINÉMA
AUVERGNE-RHÔNE-ALPES

ESPACE DE RÉALITÉ VIRTUELLE

Nouvelle technologie en vogue, la réalité virtuelle s'invite à Plein la Bobine. Le film n'est plus seulement devant vous mais tout autour de vous, pour une immersion totale !
Trois films seront à découvrir : *Gloomy eyes* de Fernando Maldonado, Jorge Tereso ; *Kidnapping in Vostok* de Jean Bouthors ; *Strands of mind* d'Adrian Meyer.
Cette activité est déconseillée au moins de 12 ans.

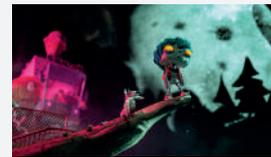
En partenariat avec Festivals Connexion.

ISSOIRE

Du 23 au 27 mai / 10h-18h / Halle aux grains

LA BOURBOULE

Du 30 mai au 2 juin / 9h30-12h30 et 14h-17h
Les Grands Thermes



GLOOMY EYES

Fernando Maldonado, Jorge Tereso / France, Argentine / 2021 / 3 x 10 min / VF (Tahar Rahim)
Au milieu du chaos, les sentiments naissant entre Gloomy, un garçon zombie, et Nena, une fille mortelle, pourraient représenter la dernière lueur d'espoir.



KIDNAPPING IN VOSTOK

Jean Bouthors / France / 2022 / 10 min / VF
En plein cœur de l'Antarctique, un groupe de scientifiques russes tente de récupérer des informations capitales pour leurs recherches. Pour cela, ils n'ont pas d'autre choix que de vous kidnapper afin de vous interroger.



STRANDS OF MIND

Adrian Meyer / Allemagne / 2021 / 12 min / Sans dialogues
Explorez un monde au-delà des limites de notre perception humaine ; plein de mystère, de beauté et de ténèbres. Voyagez au cœur de la nature tissée de l'existence.

Contacts et détails : www.pleinlabobine.com

2+ ENTRÉE LIBRE



MON PETIT KINO

Voici un espace où les tout-petits peuvent toucher, regarder, écouter, explorer à leur rythme pour découvrir le cinéma par le biais des sons, des formes, de la lumière... En partenariat avec mille formes, centre d'initiation à l'art pour les 0-6 ans à Clermont-Ferrand, le festival diffuse de très courts métrages adaptés à l'âge des enfants.

ISSOIRE

Halle aux grains / Mer. 24 et Sam. 27 mai / 10h-18h

LA BOURBOULE

Médiathèque / Mer. 31 mai / 10h-18h

Centre
Pompidou

VILLE DE
CLERMONT
FERRAND



Films en
compétition

Panorama

Théma

Séances
spéciales

Autour
des films



PAULINE MARTY

« Éducatrice spécialisée de profession, j'ai toujours été sensible à ce qui fait particulier et ne conçois pas la poésie détachée du quotidien. Je la crois essentielle à nos vies, et plus que jamais à défendre. »
Venez découvrir les tableaux aux infimes détails de Pauline Marty, à contempler de près ou de loin.

ISSOIRE

Du 23 au 26 mai / 10h-17h / Animatis (Hall)

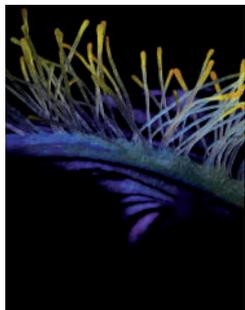


DESERRANCE

Tel un carnet de voyage fait d'illustrations, de sténopés, de voix, Bénédicte Loyer et Bruno Bouchard racontent leur périple à travers la France à la recherche de ces derniers lieux de cinéma d'autrefois.

ISSOIRE

Du 23 au 27 mai / 13h30-16h / Tour de l'horloge



JACQUES CURTIL

Macrophotographe mais ouvert à d'autres regards, tentant de lire le monde avec un regard poétique, Jacques Curtil est un grand amoureux des petites choses, qu'il guette et capture avec son appareil photo. Ses clichés tirés en grands formats vous invitent à vous immerger dans des petits mondes.

ISSOIRE

Du 23 au 26 mai / 10h-17h / Animatis (Hall)

LA BOURBOULE

Du 30 mai au 2 juin / 9h30-16h
Centre de loisirs



COHUE BOHU

Cohue Bohu, jeune collectif de plasticiens, travaille sur la relation aux corps et à leurs déplacements dans un espace. Corps qui se touchent, se croisent, se frôlent, partiellement cachés ou à découvert... Par la magie de la réalité augmentée, l'univers de ces jeunes créateurs prend vie devant vous.

LA BOURBOULE

Du 29 mai au 2 juin / 10h-17h Square
Maréchal Joffre (Kiosque)



L'EXPOSITION PERMANENTE DE PAPILLONS ET AUTRES INSECTES DU MONDE D'YDES

Installée à Ydes-Bourg depuis 1984, cette exposition permanente d'insectes naturalisés, issus de collections privées, présente près de 3500 espèces, représentant près de 3000 spécimens. Enrichie par des dons d'entomologistes au fil des ans, la collection dispose de nombreuses espèces en attente de préparation avant présentation au public.

ISSOIRE

Du 23 au 27 mai / 10h-18h / Halle aux grains

LA BOURBOULE

Du 30 mai au 2 juin / 10h-18h / Théâtre



NUITS BLANCHES

À travers son court métrage *Nuits Blanches*, Janis Aussel donne la parole à des personnes souffrant de troubles du sommeil. Elle illustre leurs confessions grâce à la technique du papier découpé, tout en douceur et finesse. Cette exposition vous fait découvrir le travail préparatoire du film.

ISSOIRE

Du 23 au 27 mai / 10h-18h
Librairie Le Puy des Livres



LES PASSEURS D'EAU

Depuis quelques années, Éole Cathala-Vergnaud crée un univers très doux et coloré, tourné vers l'enfance. Venez le découvrir à travers les aquarelles de son court métrage *Les Passeurs d'eau*, actuellement en préparation.

ISSOIRE

Du 23 au 27 mai / 10h-18h
Librairie Le Puy des Livres



INSTALLATION JEUNE VIDÉO VIDÉOFORMES

Vidéoformes est un festival d'arts numériques où l'image devient poésie. Depuis une dizaine d'années, des élèves découvrent cet univers expérimental en réalisant des installations mêlant vidéo, son, art plastique. Le festival Plein la Bobine a la chance d'accueillir des installations d'élèves du collège Lucien Coulon de Lapalisse et de l'ÉREA De Lattre De Tassigny d'Opme (Romagnat).

ISSOIRE

Du 23 au 26 mai / 10h-17h / Maison des Jeunes

AUTOUR DES FILMS

CLASSES AU CŒUR DU FESTIVAL

C'est dès la rentrée scolaire que Plein la Bobine commence pour certains élèves... En effet, les jurés, journalistes, programmateurs en herbe, etc. se préparent tout au long de l'année pour assurer leur rôle durant le festival.

CLASSES JURY

4 jurys (Pico, Mezzo, Mino, Lycéen) pour décerner 4 prix au sein des 3 compétitions de courts métrages. Chaque classe est parrainée par un professionnel du cinéma qui les accompagne dans leurs choix. (voir détail p. 5)

CLASSES PROGRAMMATION

● **Les graines de programmateurs** : durant l'année, les élèves ont pour mission de voir une quinzaine de films, pour en retenir quelques-uns. Leur sélection est programmée durant le festival et présentée par les enfants.

Les élèves de Grande Section de l'école maternelle Barrière à Issoire

Enseignantes : Corinne Gomez, Betty Coutarel

Les élèves d'Ullis et de FLE du collège La Charme à Clermont-Ferrand

Enseignantes : Delphine Lyonne, Émilie Pain

Intervenant : Asheo (Théo Vivant) et Thibaud Dechance

Les élèves de 6^e-5^e du parcours cinéma du collège du Pavin à Besse-et-Saint-Anastaise

Professeure documentaliste : Marine Busetto

● **D'un festival à l'autre : Les élèves de CAP 1 B de l'EREA De Lattre de Tassigny d'Opme (Romagnat)** sont partis au Festival international du court métrage de Clermont-Ferrand. À partir des séances jeunes publics auxquelles ils ont assistés, ils ont créé leur propre séance qu'ils présenteront durant le festival.

Enseignant : Julien Adami



CLASSES MÉDIAS

● **Les classes presse** : durant le festival, les élèves créent un journal papier diffusé à la fin de l'évènement.

Les élèves de CM1 de l'école primaire Notre Dame à Cusset

Enseignant : Cyril Cosnard

Intervenante : Mélanie Langonier

Les élèves de CM2 de l'école primaire de la Dordogne à La Bourboule

Enseignante : Jenny Jones

Intervenante : Marion Terriou

Les élèves de CM2 de l'école élémentaire du Faubourg à Issoire

Enseignant : Christophe Vezon

Intervenante : Janis Aussel

● **La classe carnet de voyage**

Les élèves retracent leur parcours durant le festival en collectant images, sons, objets... Ils sont accompagnés par une marraine qui les aide à filmer et à faire des choix.

Les élèves de 4^e du collège de Liziniat à Saint-Germain-Lembron

Enseignante : Marie-Pierre Ray-Sigal

Intervenante : Marion Terriou

● **Le plateau télé** : les jeunes reporters réalisent des interviews du public et des invités du festival. Sur le principe du plateau de télévision, les participants sont initiés aux différentes techniques audiovisuelles et au principe de régie.

Les élèves de 3^e Prépa Métiers de l'ÉREA De Lattre de Tassigny d'Opme (Romagnat)

Enseignant : Julien Adami - Intervenants : Thibaud Dechance et les élèves de l'EFCAM de Riom

Les élèves de 4^e du collège René Perrot à Merlines

Encadrante : Tiffany Delatronchette - Intervenants : Thibaud Dechance

● **Le plateau radio** : les élèves réalisent un documentaire radiophonique sur leurs coups de cœur, les films en compétition et les personnes qu'ils croisent durant le festival.

Les élèves d'ULIS de l'ÉREA De Lattre de Tassigny d'Opme (Romagnat)

Enseignante : Clélia Bertolus

Intervenants : Benoît Bailly

Les élèves de 4^e F du collège Pierre Mendès France à Riom

Enseignantes : Magali Chaurand, Sabine Vivat

Les élèves internes du collège Gordon Bennett à Rochefort-Montagne

Encadrants : Claire Cellier, Julie Boiteux, Hugo Couturier, Mélina Noulleau

Intervenants : Benoît Bailly

Les élèves du club radio du collège Antoine Grimoald Monnet à Champeix

Intervenants : Mathieu Mazert

Les élèves de 4^e du collège Claude Chabrol à Ahun

Enseignante : Virginie Vincent

Intervenante : Sonia Cabrita



● **Les bandes-annonces du festival**

Chaque année, la bande-annonce du festival est confiée à des enfants ou à des jeunes qui ont pour mission de proposer un film très court en lien avec la thématique. Pour cette 21^e édition, ce sont des bandes-annonces et des pastilles vidéo qui ont été créées.

Les élèves de CP-CE1, CE2 et CM1 de l'école élémentaire de Picherande

Enseignante : Hélène Echavidre

Les étudiants de 1^{re} année du DN MADE Cinéma d'Animation du lycée René Descartes de Cournon-d'Auvergne

Enseignante : Karine Paoli

Les élèves d'ULIS du collège Henri Pourrat à Ceyrat

Professeure documentaliste : Marine Mouillaud

Intervenants : Thibaud Dechance

AUTOUR DES FILMS

● La leçon de cinéma

Ici, les élèves doivent expliquer un ou plusieurs films d'une séance à d'autres élèves. C'est l'occasion pour eux de faire un point sur leurs connaissances et de s'essayer à la médiation auprès d'un public.

Les élèves de 2^{nde} du lycée Murat à Issoire

Enseignante : Margaux Boughellam Richter

Les élèves de 4^e B du collège Marcel Bonny à Murat-le-Quaire

Enseignante : Tiphaine Tillet



● Régie

Première année pour cette classe où les élèves vont être en charge du matériel du festival, du montage d'une projection, de l'installation des ateliers et bien d'autres missions. Ils travaillent en lien avec le régisseur technique du festival.

Les élèves de CAP 1 du lycée Henri Sainte-Claire Deville à Issoire

Enseignantes : Christelle Ytournelle, Audrey Depaix

Intervenants : Les P'tits Débrouillards (Emmanuel Presselin, Sébastien Jolivet, Thibaud Dechance, Fred Sturup)



CLASSES TRANSMISSION

● Classe décoration

Une partie de la décoration du festival est réalisée par des élèves : l'occasion pour eux de se poser des questions de composition, de couleur, de mise en espace... Cette année, ce sont des tableaux à quatre mains qui sont proposés.

Les étudiants du DN MADE 1 option cinéma d'animation au lycée René Descartes à Cournon-d'Auvergne

Enseignante : Julie Deneuvy

Les élèves de CP et d'ULIS de l'école élémentaire de la Dordogne à La Bourboule

Enseignantes : Isabelle Sergeant Tardivelle, Cécile Adam

Cette année, le festival se dote aussi de trophées uniques, issus de la rencontre de deux générations. Des élèves ont réalisé les dessins des trophées qu'ils ont transmis aux participantes de l'atelier Raku Jacques Rachello à Laps pour qu'elles leur donnent une autre dimension grâce à cette technique japonaise de cuisson rapide de la céramique.

Les élèves de CM1-CM2 de l'école du Sancy au Mont-Dore

Enseignante : Laura Batchmann

● Le son au cinéma

Formés au tournage d'un film durant l'année, les élèves ont pour mission de transmettre leurs techniques à d'autres jeunes durant le festival.

Les élèves de 5^e, 4^e, 3^e Segpa de l'Erea De Latre de Tassigny d'Opme (Romagnat)

Enseignant : Bénédicte Dalle

INTERVENANTS



ASHEO (THÉO VIVANT)

Théo Vivant, alias Asheo, est un rappeur clermontois. À son actif : un album, plusieurs EPs et une centaine de concerts. Il est aussi le fondateur du label indépendant Alamaiz Music avec lequel il produit des artistes, organise des événements hip-hop et donne des ateliers d'écriture. Il est également membre de l'association Supreme Legacy.



EFCAM

L'EFCAM est un établissement supérieur privé spécialisé dans la formation initiale et continue aux métiers de l'audiovisuel, de l'étude de réalisation d'un projet de communication et aux métiers du graphisme. Structure liée au monde artistique, elle se concentre sur le domaine de l'exploitation technique et de la création de contenu multimédia.



JANIS AUSSEL

Diplômée de l'école Estienne, des Gobelins et de La Poudrière, Janis Aussel est une réalisatrice de films d'animation et illustratrice qui s'implique aussi dans l'éducation à l'image. Spécialisée dans le papier découpé et s'intéressant à l'animation directement sous caméra, elle a réalisé les films *The Breadwinner*, *An Spailín Fánach*, *Émilien*, *Basav !*, *Nuits Blanches*.



LES PETITS DÉBROUILLARDS

Association de passionnés de sciences et de techniques, Les Petits Débrouillards propose des ateliers permettant à des jeunes et à des acteurs éducatifs de travailler à la transmission de l'approche expérimentale et de s'approprier les questions les plus récentes dans une démarche d'éducation populaire. Elle œuvre pour un accès à la culture pour tous.



THIBAUD DECHANCE

(komorebi), c'est l'auto-entreprise créée par Thibaud Dechance, cadreur et monteur autodidacte, à travers laquelle il réalise des ateliers d'éducation à l'image en direction du jeune public ainsi que des captations d'événements, des publicités ou encore des clips (Hôtel Fontfreyde - Centre Photographique, CSE Michelin...).



BENOÎT BAILLY

Détenteur d'un BPJEPS Techniques de l'Information et de la Communication, Benoît Bailly est animateur mais aussi animateur radio (en stage dans de nombreuses radios associatives dans le Tarn et à Berlin et depuis plus de 10 ans sur Radio Campus Clermont Ferrand).



MARION TERRIOU

Suite à des études de cinéma et un master autour de l'éducation aux images et de la médiation, Marion Terriou intègre l'équipe jeune public du Festival international du court métrage de Clermont-Ferrand en 2020, puis, devient médiatrice culturelle à mille formes, centre d'initiation à l'art pour les 0-6 ans à Clermont-Ferrand.



BÉNÉDICTE LOYER & BRUNO BOUCHARD

Comédienne et mannequin, Bénédicte Loyer s'est orientée vers une carrière dans la photographie, travaillant principalement en argentique. Bruno Bouchard est collectionneur de pré-cinéma, gratteur de pellicules, projectionniste, créateur de spectacles de lanternes magiques, carnettiste... Ensemble, ils proposent de nouvelles façons de faire du cinéma.

PLEIN LA BOBINE C'EST AUSSI...



DES INTERVENTIONS ET DES PROJECTIONS À L'ANNÉE

Programmes sur mesure autour d'une thématique, accompagnement de séances, formations d'acteurs éducatifs...

Plein la Bobine propose aux médiathèques, municipalités, collectivités, centres sociaux, centres culturels, établissements scolaires, salles de cinéma, comités d'entreprises, etc., diverses actions d'éducation à l'image.



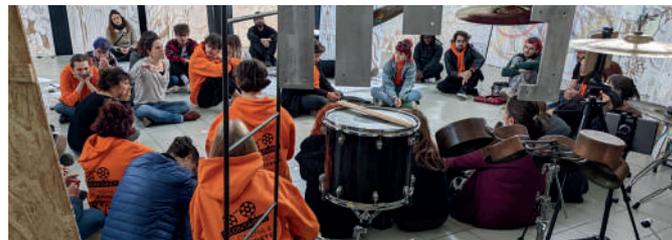
UN ACCOMPAGNEMENT DE CLASSES

Qu'ils soient journalistes, jurys, programmeurs, critiques, etc., les élèves des classes à projet bénéficient d'interventions dès la rentrée scolaire. Pour mieux comprendre et analyser les images qui les entourent, chaque projet est construit en adéquation avec les enfants et en lien avec le corps enseignant. (voir détail p. 54 à p. 56)



UNE TOURNÉE RÉGIONALE

La tournée Plein la Bobine en Balade part en vadrouille en Région Auvergne-Rhône-Alpes ! Des mois d'octobre à mars, des milliers de spectateurs profitent ainsi d'un concentré d'activités (projections de programmes de courts métrages, mise en place d'ateliers autour du cinéma, etc.) au cours de dizaines d'interventions !



LE RÉSEAU LE COLLIMATEUR

Porté par l'association Plein la Bobine, le réseau Le Collimateur accompagne notamment l'élaboration et la mise en œuvre de projets auprès des collectivités territoriales, des structures culturelles et d'animation, en direction de leurs publics usagers. Il oriente et répond également aux besoins de formation des acteurs éducatifs et membres du réseau.

ÉQUIPE

L'ÉQUIPE DE PLEIN LA BOBINE

Guillaume Bonhomme, délégué général, coordination administrative
g.bonhomme@pleinlabobine.com
Manon Guérin, déléguée générale, coordination programmation
m.guerin@pleinlabobine.com
Mathieu Sabatier, délégué général, coordination des projets de groupes
m.sabatier@pleinlabobine.com
Vanessa Fernandes, chargée de communication et relations presse
v.fernandes@pleinlabobine.com
Claudie Bonhomme, comptabilité et billetterie
compta@pleinlabobine.com
Thomas Chassagny, régisseur
regie@pleinlabobine.com
Stanislas Froger, chargé des invités
invitation@pleinlabobine.com
Gabrielle Jimenez, chargée des bénévoles
benevoles@pleinlabobine.com
Responsables de sites : Arnaud Babayou, Raphaël Garcia,
Alexandre Giraudet, Amélie Pageot

Axel Aït-Slimani, assistant médiation à l'image en mission de Service
Civique
ateliers@pleinlabobine.com

En stage au sein de l'équipe : Pauline Bonhomme, Léa Descors, Auriane
Leymarie, Éloïse Louault, Soline Nurit, Hannah Ozenne, Clara Sergère

Et tous les bénévoles et volontaires !

Illustratrice : Fabienne Cinquin
Sous-titrage et incrustation : Marie Amossé et Théophile Bertuit
Conception site web : Mélanie Langonier
Conception graphique : Pauline Denis
Impression : Decombat

LE COMITÉ DE SÉLECTION POUR LA COMPÉTITION DE COURTS MÉTRAGES

Guillaume Bonhomme, Éole Cathala-Vergnaud, Vanessa Fernandes,
Manon Guérin, Zoé Libault, Gaëlle Pollantru, Mathieu Sabatier,
Marion Terriou.

LES SALLES DE PROJECTION

Théâtre Municipal et Animatis : salles équipées par Philippe Dousse,
Cinéma Le Pré-Bourges à Mauriac,
Cinéma Le Roxy : projection : Jean et Henri Esnault, Gus Bromboszcz,
Chapiteau : équipé par Régis Georgeault, MTEC Audiovisuel,
Séances ciné-pataugeoire : équipées par Issoire Sonorisation.

LES MEMBRES DE L'ASSOCIATION

Plein la Bobine est aujourd'hui portée par son Président, Geoffrey Adam,
ainsi que Danielle Auroi, Anne-Sophie Blancher, Nicolas Depeut,
Morgane Eydieux, Laurent Guerrier, Anne Leymarie...
et tous ses adhérents !

RENSEIGNEMENTS ET RÉSERVATIONS

Nous vous conseillons de respecter les âges minimums indiqués pour chaque séance et d'arriver 15 minutes avant le début de la projection.

BILLETTERIE :

Entre 9h30 et 15h (inclus) - hors mercredis et week-end - : achat uniquement en caisse à la Halle aux grains (Issoire) et au Théâtre municipal (La Bourboule) ou réservation des places en ligne.

	La séance	Pass Plein la Bobine
Adultes	4 €	5 séances : 15 €
Moins de 18 ans, étudiants, demandeurs d'emploi	3 €	
Scolaires, groupes (gratuit pour les accompagnateurs dans la limite d'un pour six enfants)		7 € (journée) 10 € (festival)
Ciné-pataugeoire, mercredi 31 mai, au Pôle Aqualudique de La Bourboule	5 € par personne Tarif unique, non inclus dans le Pass (réservation en ligne ou billetterie sur place dans la limite des places disponibles)	
Personnels de l'Éducation Nationale en activité dans les écoles et les établissements du second degré publics et privés sous contrat (école, collège, lycée)	Gratuit sur demande et justificatif (avant le 15 mai 2023 : www.pleinlabobine.com , onglet « Pro & Presse »)	

MODALITÉS DE RÉSERVATION ET DE PAIEMENT POUR LES GROUPES :

Les groupes et les scolaires doivent réserver par téléphone et envoyer une confirmation écrite.

Merci de contacter Mathieu Sabatier au 06 71 71 31 79

ATELIERS PUBLICS GRATUITS SUR RÉSERVATION EN LIGNE UNIQUEMENT

La réalité virtuelle, les rencontres, les expositions ainsi que les séances annotées comme telles sont gratuites !

DÉTAILS ET ACTUALITÉS DU FESTIVAL :

Association Plein la Bobine - Hôtel de ville - 63150 La Bourboule

www.pleinlabobine.com / info@pleinlabobine.com

07 83 50 90 45



Festival Plein la Bobine

RÉSERVATIONS EN LIGNE

(séances et ateliers) :

www.pleinlabobine.com/reserver-en-ligne/



PLAN D'ISSOIRE

ACCUEIL PRINCIPAL DU PUBLIC DURANT LE FESTIVAL

Halle aux grains
Place de la Halle
63500 Issoire



AUTRES LIEUX

- Animatis
2 rue Paul Fournet
- Auditorium Christian-Merniz - École de musique d'Issoire
195 boulevard de Barrière
- Maison des Associations
20 rue du Palais
- Tour de l'Horloge
4 rue du Pontail
- Médiathèque René-Char
Parvis Raoul Ollier
- Le Strapontin
Parvis Raoul Ollier
- Maison des Jeunes
Chemin du Bout du Monde
- Cinéma Le Modern
Rue du Postillon
- Librairie Le Puy des Livres
38 rue de la Berbiziale
- École Barrière
Rue Henri Barbusse

PLAN DE LA BOURBOULE

ACCUEIL PRINCIPAL DU PUBLIC DURANT LE FESTIVAL

Théâtre municipal
(Mairie)
15 place de la République
63150 La Bourboule



AUTRES LIEUX

- Le Jack (Casino)
33 quai du Maréchal Fayolle
- Les Grands Thermes
Quai de la République
- Sancy'O - Pôle Aqualudique
208 boulevard des Vernières
- Chapiteau (Parc Fenestre)
Avenue Agis Ledru
- Square Maréchal Joffre
229 boulevard Georges Clemenceau
- Le Roxy
44 avenue d'Angleterre
- École primaire La Dordogne
Quai Féron
- Centre de loisirs
42 chemin du Creux
- Médiathèque
Avenue Guillaume Duliege
- Café De La Poste
49 avenue de Verdun

PARTENAIRES



REMERCIEMENTS

- Brussel Short Film Festival :
Asbl Un soir...Un grain
- Côte Ouest
- Les Rencontres des Cinémas
d'Europe

.....
- Cinéma Le Pré Bourges à
Mauriac, Philippe Dousse
- Cinéma Le Roxy à
La Bourboule, Jean et Henri
Esnault, Augustin Bromboszsz
- Cinéma Le Modern à Issoire,
Frédéric Émile, Jérôme Arsac
- MTEC Audiovisuel, Régis
Georgeault
- Issoire Sonorisation,
Nicolas Mallet
- Toute l'équipe
de The Omnibus Cirk

.....
- L'école de la Dordogne,
Jennifer Jones
- L'école élémentaire Barrière,
Agnès Tournebize
- DNMADE du lycée René
Descartes à Cournon-
d'Auvergne, Julie Deneuvy,
Yoann Guyonnet, Karine Paoli
- L'EFCAM, Éric Morschhauser
- La Cordillère des Ondes,
Benoît Bailly
- (komorebi),
Thibaud Dechance
- Alamaiz Music, Asheo
- Les Petits Débrouillards,
Colas Grollemund, Emmanuel
Presselin, Fred Storup
- Le Collectif Cohue Bohu,
Juliette Bonvallet, Gabrielle
Jimenez, Léo Suchel
et leurs complices
- Semeur d'Images,
Pascal Maury

- Art & Fenêtres,
Nicolas Gatinol
- L'Atelier de Christelle,
Christelle Goigoux
et Loïc Ballot

.....
- Cécile Adam
- Geoffrey Adam
- Julien Adami
- Carine Ameil
- Maud Amigo
- Marie Amossé
- Benjamin Astier
- Audrey Aubier
- Danielle Aurroi
- Janis Aussel
- Éric Autant
- Laura Bachmann
- Carine Batteux
- Bertrand Barraud
- Maude Barraud
- Gaëlle Barrière
- Catherine Beauchemin
- Agnès Bechet
- Salomé Bertharion
- Clélia Bertolus
- Anaïs Bertrand
- Théophane Bertuitt
- Jean-Brice Blanc-Lévigne
- Anne-Sophie Blancher
- Georges Bollon
- Claudie Bonhomme
- Bruno Bouchard
- Margaux Boughellam Richters
- Thomas Bouillon
- Ulrich Bronner
- Gérard Burattini
- Marine Busetto
- Jimmy Cachia
- Sonia Cabrita
- Bernadette Calut
- Sylvain Casildas
- Jean-François Cassier
- Éole Cathala-Vergnaud

- Emmanuel Chabaud
- Joffrey Chalaphy
- Olivia Chapel
- Magali Chaurand
- Fabienne Cinquin
- Sylvain Clavaud
- Yvon Cometto
- François Constantin
- Adrien Conte
- Janick Cordier
- Cyril Cosnard
- Pascale Coudeyras
- Betty Coutarel
- Jacques Curtil
- Bénédicte Dalle
- Stéphane Debonnaire
- Stéphane Decombat
- Simon Déchet
- Roxanne Delage
- Tiffany Delatronchette
- Patrick Delhommeau
- Mickaël Delivert
- Julie Deneuvy
- Audrey Depaix
- Nicolas Depeut
- Marie Domas
- Jean Baptiste Douce
- Sébastien Duclocher
- Hélène Echavidre
- Florence Emch
- Morgane Eydieux
- Anne Flageul
- Gala Frecon
- Jan Gadermann
- Lionel Gay
- Vincent Giraudet
- Céline Goimard
- Jérôme Gouin
- Laurent Guerrier
- Marie Guichard
- Diego Guijarro
- Catherine Guillaume
- Cécile Guillaume
- Nicolas Hu

- Christine Jamon
- Sébastien Jolivet
- Jennifer Jones
- Mélanie Langonier
- Anne Leymarie
- Zoé Libault
- Florian Louviot
- Bénédicte Loyen
- Vanessa Luciani
- Delphine Lyonne
- Marie-Christine Magnaud
- Crystèle Maitre
- Béryl Marlet
- Pauline Marty
- Sarah Mattera
- Chloé Matty
- Paul Maubert
- Mathieu Mazert
- Annie Meyniel
- Marine Mouillaud
- Manon Musset
- Mustafa Nazari
- Émilie Pain
- Séverine Paulet
- Suki
- Jean-Jacques Perrier
- Xavier Perrot
- Gaëlle Pollantru
- Quentin Raffin
- Jacques Rachello,
Raku Passion
- Ludovic Ray
- Marie-Pierre Ray-Sigal
- Laurene Richard
- Lise Rivollier
- Bertrand Rouchit
- Didier Roulet
- Louise Rousier
- Florence Savoldelli
- Jean-Michel Schandene
- Isabelle Sergeant
- Liliane Sette
- Ninon Séverin
- Marion Terriou

- Tiphaine Tillet
- Jérôme Trombetta
- Christophe Vezon
- Dominique Vasconcelos
- Virginie Vincent
- Sabine Vivat
- Christelle Ytounelle

.....
- Les élus et les agents de La
Bourboule, de la Communauté
de Communes du Massif du
Sancy, d'Issoire et de l'Agglo
Pays d'Issoire pour leur précieux
soutien,

.....
- Les élus, conseillers et agents
des institutions partenaires de
l'association, qui permettent
à Plein la Bobine de mener à
bien ses missions,

.....
- Les élèves et professeurs des
classes à projet,

.....
- Les adhérents de Plein la
Bobine, les stagiaires, les
bénévoles et volontaires, sans
qui le festival ne pourrait se
dérouler !

.....
- Les réalisateurs et les équipes
des films sélectionnés, ainsi que
tous ceux qui nous soumettent
leurs films chaque année,

.....
- Les invités et toutes
celles et ceux qui nous ont
accompagnés depuis le début
de cette aventure !

Compétitions de courts métrages

Panorama

Théma : À la loupe

Séances spéciales et événements

G Gratuit

MARDI 23 MAI

	ANIMATIS	LE MODERN	LE STRAPONTIN	AUDITORIUM
09h30	Le Criquet 3+	Le Chêne 6+	Mino 12+ 12+	La toute petite séance (réservée aux RAM)
11h15	Pico 3+ 3+	Mezzo 7+ 7+	Mino 14+ 14+	Mezzo 10+ 10+
13h30			Graines de programmeurs Collège du Pavin Courts métrages 11+	
14h00	Arrietty et le petit monde des chapardeurs 6+			Pico 5+ 5+
15h00			De plus près Courts métrages 11+	Petits mondes Courts métrages 3+
16h30			Janis Aussel Court métrage, rencontre G 12+	
18h00	Le Sommet des Dieux 12+			
20h00			L'Aventure intérieure 12+	

MERCREDI 24 MAI

	ANIMATIS	LE MODERN	LE STRAPONTIN	LE PUY DES LIVRES
09h30			Mino 14+ 14+	
10h00	Pico 3+ 3+			
10h30		Minuscule : La Vallée des fourmis perdues 6+		
11h15	Pico 5+ 5+		Mezzo 10+ 10+	
13h30		Avant-première : Super Lion 6+		
14h00			Mezzo 7+ 7+	Collage sur pellicules Atelier 6+
15h30			Mino 12+ 12+	
17h00			Petits mondes Courts métrages 3+	Janis Aussel Court métrage, rencontre G 12+
18h00			Chérie, j'ai rétréci les gosses 9+	
20h00			Grands enfants Courts métrages 30+	

JEUDI 25 MAI	ANIMATIS	LE MODERN	LE STRAPONTIN	AUDITORIUM	LE SABLIER	
	09h30	Le Sommet des Dieux 12+	Les voisins de mes voisins sont mes voisins 9+			Journée professionnelle : La captologie
	10h00			Graines de programmeurs Ecole Barriere Courts métrages 4+		
	11h15			Pico 5+ 5+	Mezzo 10+ 10+	
	13h30				Mezzo 7+ 7+	
	14h00	Le Criquet 3+		Graines de programmeurs Collège La Charme Courts métrages 11+		
	15h00	Pico 3+ 3+			Haut comme 3 pommes Courts métrages 6+	
	17h00			Mino 12+ 12+		
	19h00			Jeu des 1000 Bobines G 8+		
	20h00			Mino 14+ 14+		

VENDREDI 26 MAI	ANIMATIS	LE MODERN	LE STRAPONTIN	AUDITORIUM	
	09h30	Mino 12+ 12+	Le Chêne 6+		La toute petite séance (réservée aux RAM)
	10h00			Pico 5+ 5+	
	11h15			Pico 3+ 3+	Mezzo 7+ 7+
	13h30			D'un festival à l'autre Courts métrages 10+	
	14h00	Ciné-concert G 6+			Petits mondes Courts métrages 3+
	15h00			Mino 14+ 14+	
	18h00	Palmarès 1 ^{re} partie Ciné-concert G			
	20h00			Mezzo 10+ 10+	

SAMEDI 27 MAI	LE STRAPONTIN	HALLE AUX GRAINS	TOUR DE L'HORLOGE	
	10h00	Pico 3+ 3+	Mon Petit Kino 2+ ----- Espace de réalité virtuelle 12+ 10h-18h	
	11h00	Petits mondes - Courts métrages 3+		
	14h00	Mezzo 7+ 7+		
	16h00	Pico 5+ 5+		
	17h00	Mezzo 10+ 10+		
	18h00			

LA BOURBOULE

DIM 28 MAI	THÉÂTRE		
	10h00	Pico 5+	5+
	11h15	Mezzo 7+	7+
	14h00	Mino 12+	12+
	16h00	Pico 3+	3+
	17h00	Mezzo 10+	10+
	18h30	Grands enfants - Courts métrages	30+
	20h00	Mino 14+	14+

Compétitions de courts métrages

Panorama

Théma : À la loupe

Séances spéciales et évènements

G Gratuit



	CHAPITEAU	THÉÂTRE	LE ROXY
LUN 29 MAI	10h00	Petits mondes - Courts métrages 3+	Mino 12+ 12+
	11h15	Pico 5+ 5+	Mezzo 10+ 10+
	14h00	Pico 3+ 3+	Avant-première : Super Lion 6+
	15h00	Mezzo 7+ 7+	
	16h30	Mino 14+ 14+	Arrietty et le petit monde des charpeurs 6+
	18h00		Ciné-concert G
	20h00		Le Sommet des Dieux 12+

MAR 30 MAI	09h30	Mino 14+ 14+	Mezzo 7+ 7+	
	10h00			Le Criquet 3+
	11h15	Mino 12+ 12+	Haut comme 3 pommes Courts métrages 6+	Pico 3+ 3+
	13h30		Mezzo 10+ 10+	Le Chêne 6+
	14h00	Petits mondes - Courts métrages 3+		
	15h00	Pico 5+ 5+	De plus près - Courts métrages 11+	
	18h00		Chérie, j'ai rétréci les gosses 9+	
	20h00			Grands enfants - Courts métrages 30+

	CHAPITEAU	THÉÂTRE	LE ROXY
MER 31 MAI	10h00	Pico 5+ 5+	Graines de programmeurs Collège La Charme - Courts métrages 11+
	11h15	Petits mondes Courts métrages 3+	
	14h00	Haut comme 3 pommes Courts métrages 6+	Mino 12+ 12+
	16h00		Mezzo 7+ 7+
	16h15 et 17h30	Ciné-pataugeoire au Pôle Aqualudique de La Bourboule (2 séances - uniquement sur réservation) 5+	
	17h30		Cohue Bohu X Collège Marcel Bony G
	18h15	Le P'tit Bal au Square Maréchal Joffre G	
	20h00		Mino 14+ 14+

JEU 1 ^{er} JUIN	09h30	Pico 3+ 3+	Mezzo 10+ 10+
	10h00		Battle de dessins 7+
	11h15	Petits mondes - Courts métrages 3+	Mino 12+ 12+
	13h30		Mezzo 7+ 7+
	15h00		Mino 14+ 14+
	18h00		Le Sommet des Dieux 12+
	20h00		Pico 5+ 5+

VEN 2 JUIN	09h30		Le Chêne 6+
	10h00	Petits mondes Courts métrages 3+	Faites du bruit ! Atelier collectif 8+
	11h15		Le Criquet 3+
	13h30		Minuscule : La Vallée des fourmis perdues 6+
	14h00		Palmarès 2 ^e partie Clôture des enfants G
	18h00		Projection de films primés G



Association Plein la Bobine

Hôtel de ville - BP 81 - 63150 La Bourboule
pleinlabobine.com   Festival Plein la Bobine

L'illustration prend vie avec l'application Artive !

Illustration : Fabienne Cinquin - Conception graphique : Pauline Denis